兩

報

以發生

召繼續發展

全國·

加强團結爭

取更大

人的勝利

Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road Hong Kong

费人印督

**奥二四三道詩尼軒港香:址地** 

角三带港售電 張大五紙掛日今

「頁畫廣園」色彩迷雕鄉随

國

慶祕國慶出五周年

數千來賓出席

建物學學

馬

理法法

发

發表配酒詞全場歡呼鼓掌氣気極熱烈

東主席ノ

席出長青維志承壓長外处

席出人多百四共士人籍外號血圖中的原在同連

會待招行舉室公辦院務國

## 主 領 的

※、未受平、銀冠以、尹尚志、 ・林修徳」有關方面負責人田平 ・林修徳」有關方面負責人田平 ・林修徳」有關方面負責人田平 ・林修徳」有關方面負責人田平

僑

立了外交關係。

入後所分數處的是然是於學學的學生人

鄧

感情橋

,為保衛我們偉大的社會主義與國作出新的資獻。 一個人總是干方百計破壞我們的統一和國籍 一次們必須提高警惕 可發在毛主席的各項無 一次們必須提高警惕 可要在毛主席的各項無 與理各種問題,切實執行毛主席的各項無 與理各種問題,切實執行毛主席的各項無 與理各種問題,切實執行毛主席的各項無 與理各種問題,切實執行毛主席的各項無 於理學會用一分為二的辯證方法去 大團結。要學會用一分為二的辯證方法去 於理學會用一分為二的辯證方法去 於理學學會用一分為二的辯證方法去 於理學學會用一分為二的辯證方法去 於理學學會用一分為二的辯證方法去 於理學學學學學學學 與內外階級 與理學學學學學學學 與內外階級 與內別。 是一別。 是一別。 是一別。 是一別。 是一別。 是一別。 是一 為副團長的

我們一定要

認為推進貨幣

不

是時

指出西方經濟到嚴重衰退邊口國財長 集衛經濟

集府經濟

。圆病膊利油假的一角。《新華社傅真照序》、改建燃料構成的機料工業布局,促進圖民經濟達問,資源豐富。它的開發、建設了對於高速中國在物海潛地廳建起了又一個大油田——縣

魏

渤海灣上的勝利大油田

五個主要工業國家

賓

星期日從上海抵達馬科斯是對他的太太伊

東京中

國

週的會議

訓

統

神宮継続。

馬

國和非律廣之間的關係是機

**時説,追種會見割人民中** 馬科斯在阿答記書的問

阿領導人和中國人民的

人民對他的理,應關中

化和社會生活戶每一方面。

**周科斯今天分别打**驾報

總

談師。爲科斯夫人說,毛主尼拉時發表的一項解明發表

今 燃鞭炮慶祝

律菲

道有待安排。 魔黨主席毛澤東。他又說, 說,他期景數早會見中國共 能]非律賓總統馬科斯今天

經濟出現每況愈下

I.E.

趨勢

英曼徹斯特

ALL

版票

關閉

澳劍橋信用

布破產

紐約

股市

續大跌

華

爾街

暗

淡氣氣

道例 不改林毛一民的史 個現 做下膨出次旋儲的 我太,在粗糙的席面的法数。

天若有情天亦老,人間正道是渝桑。在歷史的一大學,比對今昔,盱衛中外,我們不能不更加爲之 一十五周年。在这個輝煌的節目婆,面對一片大好 一次們看得問脫令天熟烈於紀社會主義組翻擬化 4 朋中婚 友 協 的 親 城 想 變 等 沒 整 等 沒 四事 / 毛主席無産階級革命路線所有成就 / 可以酰是路線門事的地天下。 四學音爲各方所重視。中國對外的學音爲各方所重視。中國對外

覆

中命的是悟,大馬提高。這是對內防止黃崖階級複雜、對外工作級軍事路線一爭和路線一爭的人民的與關聯的數件。用馬克思主義的觀點,當前特別者重批的是類性和政治路線的數件。全國人民的英雄學。對於全國人民,又認濟對建地主階級內部分別代表倒退與革新兩種不同勢工論法家,批判儲家,既認清複雜創造歷史,農民起義推動品語法家,批判儲家,既認清複雜創造歷史,農民起義推動品

遊四分之一世紀的變化也是巨大的,我們與國的前景,無限與好。更見嶄新,各個方面的事業都在排更見嶄新,各個方面的事業都在排

銀南 珠南 背都 洋江 華慶

场平半贴十加平南

爭師爐|發生自氣·削躁生力

刺茄酸片製酸電海」

堂錫温

域際更

的各项融门就名,这一少被展全国的大好形势,国结岛大量,不将增,坚持抓革命,促生率,促工作,促就使10大配的天下中,中国人民决心辩好中以自己的事情。

定体:86270 天XXX 页 电体:86270 天XXX 化化液子 医一二七九〇人一种化种道六烷先化保液上

一大人

数

利他們的情况之下籌集就權」應當根據分配的特別提問年二十、未來關際實施 出席聯 國代

喬池華

- 反朋本日題做烈麟湯

全

鮤

lgs \*

**興利糧糧油**流公司敬**禮** 

被到多鄉红尚長為為總施民國中、志寧學長貴協克目中。京北連到機與航市的司公宣航本目標

r.

島健藏黑川壽男

分別率團到達北京

斯 華 施 都 十 九 数 元 数 分 中 一 待 电

日締結中日の一日総到高興フ

一以目中文化交流協會型泰長中岛健藏局圖長、 一以目中文化交流協會型泰長中岛健藏局圖長、 一以目中文化交流協會型泰長中岛健藏局圖長、 一以目中文協(正統)中央本部會長潔田屬邊屬 一以目中文協(正統)中央本部會長潔田屬邊屬 一以目中文協(正統)中央本部會長潔田屬邊屬 一以目中文協(正統)中央本部會長潔田屬邊屬 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會 一對本航空公司九月二十九日晚在東京學行酒會

應邀出游酒會的還有東京都知事美濃都亮寶運輸省事務次質內村信行應邀出席了價賣。日本政府內閣宮房及官、代理外和二階堂進

出席招待、林麗、

川平四郎

九日軍

國長的目

將以五千枚紀念章送給當天祭觀者 干枚紀念章送给五千名普通的参觀者,以共和國二十五周年紀念。 展受歡迎 國慶

献集。 中國人從此站立起來了。」遊一句話包含了多麼豐富的歷史內容和立。「中國人從此站立起來了。」遊一句話包含了多麼豐富的歷史內容和立。「中國人從此站立起來了。」遊一句話包含了多麼豐富的歷史內容和二十五年前,体大領袖毛主席在天安門上宣布了中華人民共和國的成員人民政治生活中的一件大審事。

訪

港

新

5年帮财资意义的雙化都已整新了科製的資息。 - 翻天覆地、爬占鍊今的變化。早在中華人民共和國成立以前,像大領袖一二十五年過去了。在這一個世紀的四分之一的時間內,我們的組圖起

司敬禮

源 成豐 地話:三十四八四字八五九個油塘鄉甘一座三十二十 **私公司** 敬禮

七〇三五三四

班明明-我作了一首的作品 教授所有教授。 以明明-我作了一首的作品 教授所有教授。 教授所有教授。 教授师的解释。

長,成爲石

是64:四八三四七五 四七四六七元址:增光被被处置一六字级

地は・四七四七九三 四七二十一五

長

ir

T

**[**0]

敬禮

**◆美女服師別院→** 

史一詩中說:「千年園史賞真相,真,而發揚其精華,使之更加光輝燦爛我們正是不割斯歷史。我們娶剔除中國主義、社會帝國主義和各國反動派我們批林批孔巡勘是割斷中國歷史、

中國人民站起來了

中型型子、建图器油田建設服務的大小工廠。例如自己被制建就了一座煉油廠,已絕煉出了汽油。 (基本)。他們組成了由工人、幹部、技術人員的三結合 一小組/成功地製造了「閃光對焊機」與造了 一小組/成功地製造了「閃光對焊機」與強了五百廠和七百 所則油壓機,大大提高了生産效率。這些自辦工 廠,生度了許多遊品,爲油田提供了大量的建設 廠,生度了許多遊品,爲油田提供了大量的建設 廠,生度了許多遊品,爲油田提供了大量的建設 廠,生度了許多遊品,爲油田提供了大量的建設 下、使屬品度新得到利用。鍵盤等產品,供給油田基 物質。這是大港石油工人、幹部、技術人員的三結合 的個。這是大港石油工人堅持「工業學大學」或 特的巨大成果。

威 為 公司 敬禮

水锅:四四二三二〇四

力力

郑川大国白田村!

城城

求

知

書

压敬禮

笔话:五一四八二八四五地址:大道四二〇八號

行敬禮

廣

典

行敬

地址:九健貞子石道四上

北

風機油公司

始· 七八二〇三七 七八二二二

---

地話:四三八七四四地址:九個觀山河區近四

řĽ

記凍房調敬禮

鬼話:四三八九七六 城八樓

2 ● 2 室

元

隆

行敬禮

X

訪

歌樂。

「中國人從此始立起來了。」流一句話包含了多麼豐富的歷史內容和立。「中國人從此始立起來了。」流一句話包含了多麼豐富的歷史內容和立。「中國人從此始立起來了。」流一句話包含了多麼豐富的歷史內容和二十五年前,做火領袖毛主席在天安門上宣布了中華人民共和國的成二十五年的人民共和國的成中華人民共和國成立二十五周年的光輝節日就要到了。這是我們全中中華人民共和國成立二十五周年的光輝節日就要到了。這是我們全中中華人民共和國成立二十五周年的光輝節日就要到了。這是我們全中

港

巨大的推動力

同胞一起,發展了我即東海之濱新建的大港油田政協全國委員會委員、全國人大代表與台灣省籍在我國建國三十五周年前夕,天津市的幾位 世日

遊遊到

康州公司

敬禮

保益(潘) 與公司

敬

性

笔蹟;五一四三地址;德輔道中

-- 西三八三八五

₹305±

地板四三三六六二

水器大調のる

陳

廣

記

敬禮

香港歌城街

新豐年

五十四四〇四六四 五十四四〇四六四 五十四四〇二六三 文成東街九十二 文

源

典

行故禮

長洲

街渡敬禮

|九四||四三八四九八||元四||四室||一〇〇四室||

行敬禮

新典成为公司敬也

地址:北龍新浦崗太子道:太城工業大厦

司敬

禮

**建**满文成四百四十

一大学

妣

好百貨額 然前敬禮

饱話:三十八五五六四四 地址:開教道六〇七號新興-

石油氣測班的工人在油井上工作

中慶無樂品改後

源成豐

敬禮

馆话:七一九〇七一一七〇三五三四地址:銅鑼齊與發街路號C至區號

笔話: 二十

九龍油塘灣廿一座三十三十

敬禮

**XI** 

彿

工友系以敬

九龍油塘灣茶果值三

州方東方分別

國和菲律賓之間的關係是極 題的說, 這種會見對人民中 應科斯在回答記憶的問

F 員 及 友 好

**从漁民等紛舉行慶祝活動** 

禮敬司公觀船輪局商招

慶配中華人民共和國成立二十五周年紀念

機

砂、沙、汶經銷商

號

林合春(沙巴)公司 沙巴山打根果拉体祥范大旗A座传下

林合春機械商行

砂羅越古首拿首黃炭品格

二五六烷

林合春(沙巴)公司

沙巴斗湖麓崩比退街 一七四值

林合春企業公司

慶

遠 潤

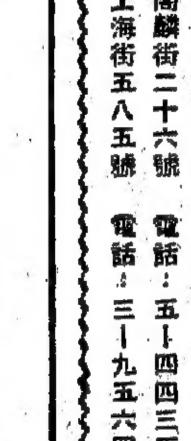
禮

慶 慶 或

華 

香港永樂街一二〇號有成大廈一一〇一室









安地蘭格事領副、迪米塔莫事領總朝伊與生薪李長社副社分華超 🔺



倒 献



育賣而共主民由越與林城縣長社社分華街 ▲

十巴布亞員專港班亞利爾尼、拉博事領機做幾將林廣深



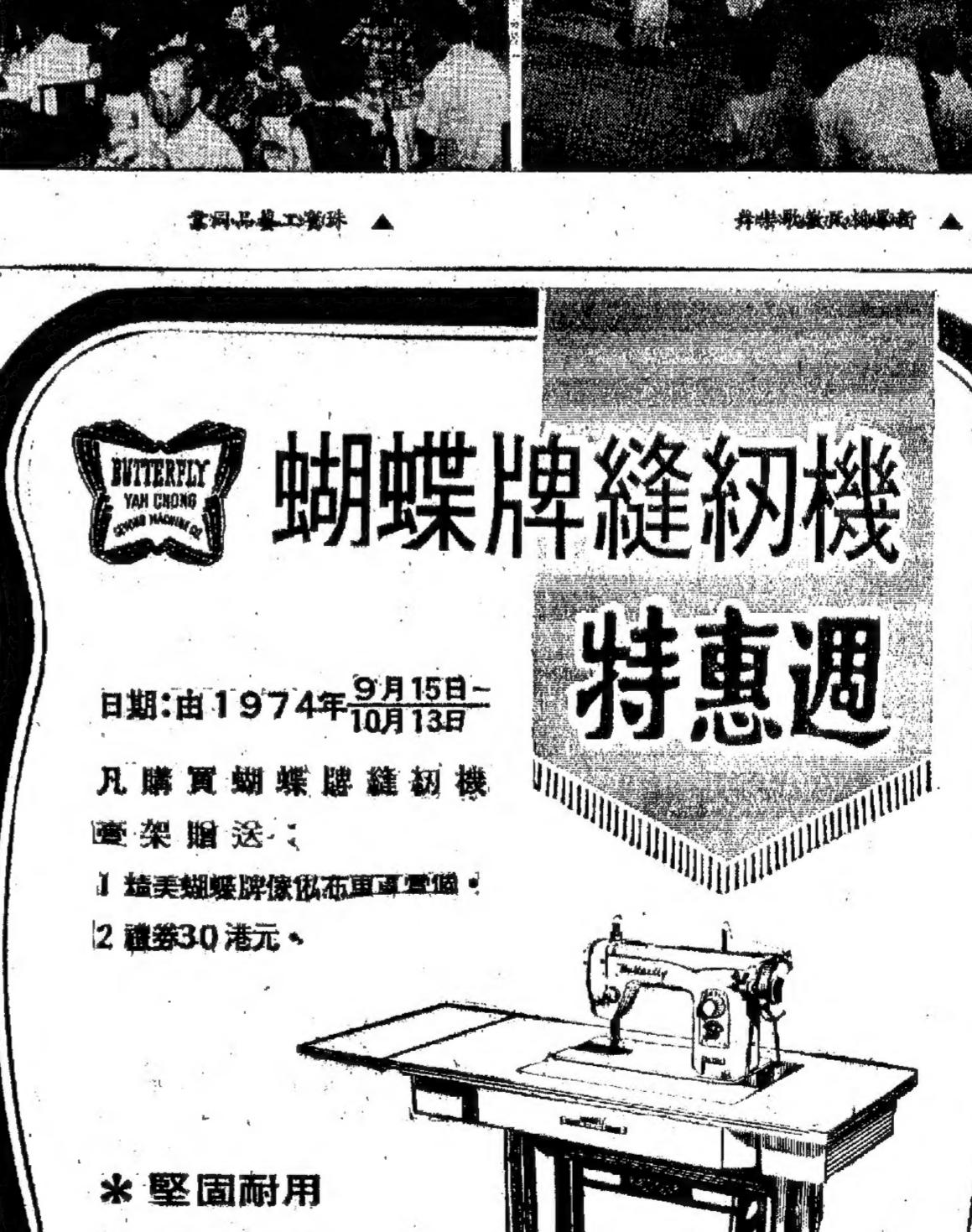
慶

中華人民共和國成立廿五週年

### UHAG OVERSEA TRADING CO. LTD

**ZURICH** DELEGATE: **GUSTAV** HADAMZYK

烏哈格海外 貿易有限公司 駐香港代表 哈丹傑



\* 輕便鹽活

\*\*\*\*\*

中華人民共和國製潭

港九各國貨公司 聯合舉辦

\* Kunk i makuk kuk kuk

手息企業有限公

, , 一後奉黄妹 將致位很週濟夫

**被父子狠六** 學是進振歲

**一种在新光戲院郵行廢稅** 在新光戲院郵行廢稅 在

,正在新光戲院演出。一於十月四日播映。迎的魔殿魔魔文藝驅演| 戲院錄映節目,據說將一個魔殿殿殿文藝驅演| 戲院錄映節目,據說將

趙世儀遇漏原因蔣核敦師及訂定核敦師開金等協業。

法醫官展開調查

安樂

東

一廠部結束

包括雪糕餅乾部門

代表與資方談遣散典

角工商界心园

國慶

三贼持槍劫商店

山及長洲同胞昨分別慶祝

脚及長洲開胸等。 今及河會慶祝國慶。 吳品樂同樂、大嶋山同 一分别舉行聚餐、電影晚活動的漢有:香港人獎 一會今日開始至十月六日 昨日奉行歷祝國慶 又,理歷室職工總

國慶文藝匯演續舉行

會誼聯理總院三

昨派隊錄映

狄娜發表公開信

包括腳

司亦已向有開當周提出 司亦已向有開當周提出 司亦已向有開始對辦法的申 於明年一月增加收費。 於明年一月增加收費。

**年前曹銅數了一次收費** 天風小輪公司在十

車船

今

班

香港鐵路周加爾特別班車來往九龍與粉衞、車及巴士均增加特別班次。

公司亦增率行走新界與郊源線。山頂鐵車也、坪州、南丫島等線。九龍巴士公司及中華抽廠地小輸船公司增級小輪加入行建長湖、

二期黑

**九七五年一月一日超實** 九七五年一月一日超實

**教育人昨日拒绝作出部申請加價一事,該公司** 

公司亦向曾

馬局提出調整

頭等

\_

角半

增至三角三等增

星

小

輪申請·

價

有關計劃的申請收費辦法,貸款概在三萬元茲五萬元按五百鄉共九十一萬四千五百元的貸款。同年十一月,當局曾修改報: "九十一萬四千五百元的貸款。同年十一月,當局曾修改報源,統計劃實施區七三年四月時,只有六家工廠獲得

蹦亂喜玩有吃有

燈提玩園維孩小



語写る他高 施馬什麼被 一個 海上 一班的,他幹哪在 一個來做行保 一個來做行保 一個來做行保

斑 縣

不同十二雄嫌挟着自己雄滑的版施,说一看,便需要起來。「包住頭髮的毛巾,連给亦方一面拿了包住頭髮的毛巾,連给亦方一面拿好燒脫戲笑笑的,又過十多分繪,好

你不願服我再倉人機能・一直倒使

寒国出恤文鄉

随手關到東下

你不是嫌棄我

亦方

海、她的事于萬別眼陳大鍋說起。 一个是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个人是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个是是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个是是看在那份比較高的黏酬份上。像你聽 一个人是一

《到證雅眼前》 法预開外中一一位星起繁跑朋。 中一一位星起繁跑朋。 中我没你的本领。的確

二塊去銀行。電寫實的,

住部日ン・一施得染也を起去銀行提款と他在型は五銀行提款と他在型

the My

在外邊等

后股哈啉、点 相信不成和二 和信不成和二 和信不成和二

给你來個化稅之你就會簡直認不由自己來做手,笑說之一這不過是輕輕地按摩一下之鄉人學道一套工夫了,是嗎了」好婦用纸巾擦一起一瓶的技術吧,係不得有人屬意花纖鑽

追不滿意聊

「快送我到

統遇

版的賴看不

接過那瓶東西

一張儀,我學

~ 糧 , 管說朝

的協演 抄被瞬 本明種

**幾回路碎嚴冬當** 使相貨油噴醬輸 天風浩油野花染

**何宵巨鎖奪深藏** 傷實巨鎖奪深藏

四

雜

記

耿

巴。 的女人像 , 檢查和雕刻

四人者為諸政不同的憲法四人者為諸政不同的憲法四人者為諸政不同的憲法四人政治不同的憲法 

到温雅思也是進內時, 本板、二個都忙於和客

解其曲 副液具 漫型 上 人 學 人 學

們不做

京

的

想到天殿。一片非非清清、無邊無際的一次在關海裏透現。 多少年來,大殿在哪裏了大殿的時候,就可能不可能, 是機的十在人們的想像中,它被披上一個層 為外的興奮,出新的傳憶。 等到真的到了大殿,就感到更其意外。 原外的興奮,出新的傳憶。 是大慶子

去大阪的時候,就戲到

怒幾隆天明相風

**斯科服务** 為油野花

動雪輪花

一日於開

奪源

藏倉

选古

宗能発

派代表與資方

爲離官的地寫洪雅至百

也們對於技術和文化有了與趣、強後又對 他們對於技術和文化有了與趣、強後又對 地們的孩子們工作或學習的地方)的實 工作。吃飯時的被對一樣的,在中國正在沒生的事 一切都正好相反。現在,婚女在提出和一 他們對於我術和文化有了與趣。 一等他們的孩子們工作或學習的地方)的實 一等他們開始報,應該生產出同樣而或比定 有一個個別的教子們工作或學習的地方)的實 一等他們開始科到了裏正的思歡,強後又對 性在全世發為一樣的。一種地數的主要超標都樂 「等他們開始科到了裏正的思歡,就是一樣 「等他們開始科到了裏正的思歡,就是一樣 「等他們開始科到了裏正的思歡,就是 「等他們開始科到了裏正的思歡,就是 「等他們開始科到了裏正的思歡,就是 「等他們開始科到了裏正的思歡,就是 「等他們開始科」,因常活動的主要超標都樂 「等他們開始科」,因常活動的主要超標都樂 「等他們開始科」,因常活動的主要超標都樂 「等他們開始科」,因常活動的主要超標都樂

正是四方的干干离寓。區格林、廣震、及對消費 社會的概念,希望我到清價值的時刻。 一世紀,與一位中國人語彙、在最語中,這在用安 一世紀,與一位中國人語彙、在最語中,這在用安 於定的。有一些矮酸的人,甚至必須做些好事 、一中國人的面子說來不是真正由物質周高來 於定的。有一些矮酸的人,甚至必須做些好事 來裝購門回——做一些慈酸的人,甚至必須做些好事 來數購門回——做一些慈酸的人,甚至必須做些好事 一方面,必實的實生、下在學會的破門例。但另 一方面,必實的對準,可是是正由物質周高來 一方面,必有的數準地人民的金錢支援。 一方面,必有的對準 一個個。 一個個。 一個個。 一個個。 一個個。 一個個。 一個個。

以達到一萬三千五百輛。」 · 到了一九七三年,突破一章 同的北工廠,就有七十二萬平

·六百輛,年底可以为 公五年年監四百輛。 第二十單是我訪問的

公閣

智 大 十 月 八 年 寅 甲 密 蟲

《他旅行社业要课题多一旅行社收你多少錢?」

慶國祝舞喜歌歡

界有兩種的關

超碼四分之一的價益來的却針

**量午輕** 

一个脚口閉口就能什麼自己是個中學畢業生,似乎富遠間美容師是委屈了。是麼?一 一定是看在那份比較高的黏欄份上。像你那 學身遭種數師每個月承四、五百塊。 微夠供給 學身遭是實在語,亦为無話可說。 學身遭是實在語,亦为無話可說。 學身遭是實在語,亦为無話可說。 學身遭是實在語,亦为無話可說。 **芳接週那瓶**東西

火災就

是指禮人的與禮人 

批與法

方文の今

顧炎武

詉

書同

文

典釋文說:「遊,木义作 年左傳:「佛子使助源玩

「報」「暢」三字同典釋文說:「本文作

・選就方

子例個兩就成設建

就更難就下定論了。 沒有也欠全面,以致難 沒有也欠全面,以致難

· 都恩庭身體不好 人認爲如果他在旋 板特在打法上,較

· 技術的一個原因。 也許會有更好的提高 定一色的左继右攻,有

成数年

亞洲乒球技術在進步

中

和地區的 與自,都經過激戰,才分出 所與一,但領域不意味若勝 所與一,但領域不意味若勝 所與一,但領域不意味若勝 的是兵球仍然是世界上最强 的是兵球仍然是世界上最强 的是兵球仍然是世界上最强 的是兵球仍然是世界上最强

E

本男

為圖,軍冠組級高子女赛兵體團開公港全屆本得奪隊子女總中 · 掛合後獎領員球職隊該

除希統公

多

總

的

會啓

和

服

售得經

恢價協與

賞欣堪頗現表朗

底見本基力實山嘉

事

週球話

Steinbock

工廠必備的運輸工具

可戴重5,000磅,旋轉輕

快敏捷,節省人力及等

候電梯時間,抵替數工

歡迎比較價格及性能。

人之工作。

東昇今友賽華聯



華南成子采國

多實綵紮 新豐廣告公司 香港美術 社 新豐廣告公司 終廣告公司 後 美 衛 社

或

慶

慶

姚卓然苦嗅鐵行

國。

> 道 2. 立

男孩的衰退良佳,假以时日,渔步必定更大。上有所提高。我圆丽位乒乓球教練都一致認為,北朝鮮也生氣,既撒冰了他們的緊運動員的勇猛風格,又在速度。你用新秀赞場。平均年齡不過二十歲,但關得虎虎有一時用,沒有出

做 動全所成熟的話來說 對全所成熟的話來說 南朝鮮女應是

は有潜力

屆處罰茅躉方

並傳詢

被逐球員郭家

天

開會討論

國

H

慶

限

-二九

慶

祝

或 慶

有限公司

僑

請認明而練及特額: 祝 縫線型底 鞋面布與聖脚布用線縫台 保不甩邊

敬

香港經銷處: 鉅 昌行 九龍官階級業街49號二樓 電話: 3-890264·3-895450



師英[多鬼]記典 地列[多計]英計

早滿場五滿狂 胤洛利伊 - 倾特繁蚁翼 经原码证证 用属口 計域目 华 | 加盟 | 映檀場五天今 片故影藝公影用製廠製電上 學也行司來方- 據片影響 顶上坐荡逼 年大野 汗丁

映劇場五世 華色行方架版東連上 疗故粉缝雨排片影泽 到 <u>事</u> 溫 郭 十 代年的紅火

大紅雀 星大直横

弟兄賊假真 默為 粉 宛 四 九 证 連 解

產凱·離京 八路 丰恕 四路 丰縣

0

聲新·方東·華新都銀·洋南·黃南

出地區與大學學學

趣 文 註 光

二第一 周

鏢錢金

場五天守福滿日連 作深次代尼芬迪易路可泰州南

大 類版

司 敬禮

同興

公

四軍

在國民黨反動統治下,廣大勢動人民每天勞動十多個小時尚難求得温往在預賽中被淘汰。 比賽很少見到中國運動員。偶而有少數中國運動員参加了國際比賽,也往應很少見到中國運動員。偶而有少數中國運動員参加了國際比賽,也往

敬

港 同業

-

利器

慶 1

祝

利

· 光新·慶普。32959 ## 3.849977



非 在亞達

非 手 冬

珠りか

右科七

、 大 建 李干源 枝體會 秋磁的 一個中

**~** [

u

七和一一

级年了

起線七

都,現象

無山全體

其,性

教育和

郷知

加統。源人 亦紀錄。廣泛開展幫於 直著湖州强。在世界是 直著湖州强。在世界是 · 體育只是少數有錢。 別人民每天勞動十多個

行一一質 

蘇路敦聯線育 **幽教育事業** 

發展

1 年十加成プ

人義口和





為圖,軍冠組級高于女赛

特选知知 由皇 詳日 情起

辦館 簡總 商會啓

爆业常社 特許包洛伊倫教及高利 課 間 間

城多利道 被 

海縣 [ 山東] 東東

絲綢複製品經銷商

南

洋

煙

革

江

司

敚

禮

南

JŁ

行

公

所

敬

图式中月八年寅甲曆農

A DOMESTICAL SOCIAL SOCIALISTICO SOCIALISTICO SOCIALISTICO SOCIALISTICO SOCIALISTICO S 不 塘值理 公司澳門 華總商會 班妈 船 醫院夢 上新公司 中 食 書 貨 公 公司 司 司公 司 司 司 崔 趙 何 徳华萬 班 賢 司 南 福 萬年 塘 國 門 "通 新作工 酒 渔 英 銀 p

春雪有限 3 枚禮	五雕運业八十二九一	港與後食品公数禮 ##- ## 養養 品公数禮	神 無	端 註 行 不限 故 禮	水 與 隆 新計 故 禮	聯和木竹数禮	福縣工門人物	建作品 行 敬 禮	東風衛展器材故禮	德華地山公司敬禮	泰典隆隆 数禮	東聯紙業工版	同與 地 地 地 地 地 地 地 地 地 地 地 地 地
寶光茶紅描彩 被 在 行	同安於行敬禮	海外的物(調) 及 1	聯達領別の四四八 地址・維維領輔道中先施大王一四〇六年 地址・維維領輔道中先施大王一四〇六年	本 生 公司 放 他 九朝村教育近年人家 九朝村教育近年人家 二十八三四一六六 二十八三四一六六	合記公司数禮	東風機敬禮	倫派 の の の の の の の の の の の の の	廣隆行明清敬禮	華質用公司後	中大國貨工放禮	地區 一	文郡連書の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の公共の	展隆五金行教禮 第一型五十四四人八〇〇 第一十四四人八〇〇

福

子诺道中八十一年

二期里

絲綢複製品經銷商

露 寒

港央(港香) 亞沙**限有** 

が、一つ

敬

### 會商口造金五材鋼流

露寒四百

7年高號三司 天夏1402亩 天夏1402亩 

作華質易有所公司 總備近中余展本大阪802室 香港高上打道24—46號捷利商業大厦八使

在 有限公司

### 闭銷經金五產國·

六六分豐四樓 多 公司 行電的土打了22 商業人厦出使 電館-273323 で第一273323

# 商銷經具鋼似家產國

建新傢做 公 润 鴻益行有限 **東**則田山道士 信 司 司 司 司 司 司 司 司 行

### 禮 同

鳳

凰

新

聯

城

**维括:五—四三七** E 影 影 影 業 業 七四六二 有製炸 な 司 公 4 從 從 枚 禮 禮 祭 T 椰 四 地公司 电地圖 が、 門在酒 佐賀道文前街と 四店里費 国 工 三の種と Ti 到 - 194 - **38** ū 11 11 No. 山八月 1134 # 敬 12

### 華 仁 船 公小 二千六岁 務金地江山政禮 店 司 司 萬 嘉 中 華益綢 同 年 样 品 領帶 有 有 敬 殿有港公司

禮

務(香港)有公司教禮 禮 國產衛生級問業 九源企業有 海 新 有限 公司

豐九可永,人永海德滄大利。 年龍口華<sup>九</sup>和與昌華洲成聯 行行行,行號隆與行欄行<sup>港</sup>

九小四世

地址・四京二七十六、四六九〇八十二巻 生 緒 行 高 會

禮

仁

孚

整地はこ

有限公

\* 街

敬

大

九世長沙港

で高校角道七七七號

が開発

八六四九六三八六四九六三八六四九八五八一禮

聯盟

**维地** 

\*

廠

禮

五十四六二七三一百世多核十四十五

南省公

公

香

華紅廣有長聯宏館公司 禮敬同

質航 易選

有

な

割

中

11地間

四四元九六七 五四张四枝 五八六七

被

<sup>数</sup>司

福護

上二二四六四二四十二四十二

司

南

影

布作工

合

會

斯·四四五七七七 斯·香港德輔道山 及 鞋 有 · 斯特大道中 600 有 \*\*三国//五**〇** ム 司

經 大衆助力關公

高電器 安高 -717086 221473 **B** 8 7 9 5 0 美高 製作品 友誼機械 荣盛分級 公公司 3996 6 6 6 司 司

fi

英輝修船廠有限公 大

海海郷大型 考三室 佐 航 運 有 限 南大置業 亦有 業(香港) 限 工 公有公有一部司限司限司 刮 禮

港海道的 陶 也是流 ¥ 1. 四 小 七 七 樓 九三

果 I

國產機械、電器·儀器業 大同機械額公司 兆光行有限公司大同機械額公司 兆光行有限公司 50公公司

南

洋

煙

单

公

副

從

禮

司

公公公 同

東維大

業 生 樂 碼 碼 頭頭頭 建安斯斯斯 頭頭頭

南 行 公

春雷有限

實體則 班茶茶 攝影社行 敬

行 司

旅

CONTROL CONTRO

遊 娛

同当

省 港

冷藏有限公司 哈藏有限公司

敬

### 日一月十年四七九一

中 或 發有限 敬禮 產紗布貿易商

祥源花 秋 有 有限 限 限 公司 司 司 司 司 司 太 同 聯 有 司

港 書 書 書 店 店 藝 商 學 딞 新 百 利唱片 民主出版社 務 同 生 ÉP 業敬 書 書 公司 店 禮 禮 同

港

合英隆 機 陳賢記機 隆記欄 蔬菜

**長合欄** 萬脂质 欄 敬 同

永同同華同 地景 開 開 欄 欄 欄 

豐

向

禮

地址::水架街八名號: 樓

敬

禮 禮 禮敬同 業

萬利大長新福/紫河 437007 世界 1571 世界 15

敬

果鮮產國銷經果

同盆和安信命

機棧欄欄欄

龍信徒惠友昌洪美福鼎雅大東邊新新信春安惠錦晉 藝宜誠德記藝業 記泰鄰凱基文大光利新華誠星城 移行行行行行行 E 行行行行行行行行行行行行行

華隆懷摩天協三 協南東石良 樂 鴻金 (**A**) 金 健 金 記方力記業合德 司司 司行行行行 व 司 百 T 司 司司 न T 司 न न 百 **5** 

黄 萬期德特 本 源,通 源 華成成質 行 件隆隆

中誼惠 13 光昌和記典園德華典華 公公公公案公公公公行行 司 5 刮行司 O 司 司工有工作司 可解 剞 可 可 5 Ö E

醴

袭瑞和建安安年榮福明香

開

源

貿

易

司

香港 本 樂村行 東 地址・北韓新羅樹紫幹街舎輸次を地址・北韓新羅樹紫幹街舎輸次を 敬

禮

禮

同 機士・九編教道三一七號 機士・九編教道三一七號 模 順 **被禁:四五〇三二** 興 有 限 公司 被 敬禮

港糧 年陽 樓樓 油 同 商 會 被 敬 禮

> 港鮮 **電話:瓜十四六九三四六 四六七〇一三地址:西境卑略年街一六年號氏座三樓** 肉商聯 合會敬禮

船数 禮

文成四街一號一樓 海路五一四四十三六六

鍾

九解學一七一號語

怀公司 "是"

<del>THURST</del> SUPPRES

算寒园廿

蘇 寒

同敬禮

禮

船務有限公司 敬禮

安達股份有 限 司 敬禮

船務有限公司 敬禮 影

僑光置業

九龍藍田新年五座一六至二七姓九龍藍田新年十五座一六至二七姓國國貨工一一六至二七姓 貨 司 禮

銷經級

呢

聯國 公覧 禮

鍾

產 國

同 福昌棉 司 同

港

Man K 八四三七〇11 地 ·· 九熊湖北部城地町八郎三樓 九焼乳豬行商會敬禮

東升次上

内水水水河

華城縣

盛

固產

服

裝

公有

司限

禮

八段

學說

電話:三一〇四二四八一九萬將打岩道火車欄侧

地話:三〇五七一年地址:北部本書

群勝

뭹다

園

敬

中

戲

禮

南

在華港

戲

院院

南

戲

同

普 新 光戲 慶

地址・香港が開道中籍帯銀行大量四〇八地址・香港が開道中籍帯銀行大量四〇八枚

0祖

港九文教用品 地址:香港大道西四二五號了後四地址:香港大道西四二五號了後四 商 會敬禮 禮

大業企業有限公司 祭 敬

國產

香

地址:"香港水梁街和! 一致食品品以及司 器型洲 5

海通 地址 南

僑僑 香港的縣京商人 光信 貿貿 易易 曾 很有 公 司司 司 敬 敬 禮

源 九龍油排沖高牌 司 Ξ

國產文教用品同業

大 公 | 港文廠東高128-130 | 南洋大泉 / 六樓 電話: 6-437068 450909 華儀器公司 學 樂 祭 符 土山阿迪80號丘與 亞高語-647175 爾敦迪464號 超高:3-856688 特和街86號 超前:6-764676 安豐行貿易限公司 香港德輔通中屬重人區上()三室 超話:5--23-6-6-0-5 永健有限公 童車公司 文源有限公司 舎港大道甲力 "金一〇四或 織面大原七〇五章 電話 : 5-2292(成 229296 九腦土 以海水原由30號三樓 (聯與與主廠大厦) 電路:3-020256 

香水中堪四方街四十一点 雜語: 五一四五六四七四

九點体側面四五四號 電話:3-808/80 81436/ 信昌勰有限公司 省福巧明街巧团人版 | 梅爾:8-429248

[6]

凍肉

6

及び 三流 〇一 ---二九 敬

禮

新風玩具物股公司 豐華貿易和公司 肝·陶冽街九扇企業和「公司大厦 万碑 事話:3-9bostoi

· ·														
	中远流 業製品廠有限故禮	大成公司。 (2) 11111 11111 11111 11111 11111 11111 1111	電話: 理	建與船務有限公司故禮	華僑商業銀行敬禮		G.G. Line 源源 M. A. 有限公司 地址:文成两海州为有限公司 被地址:文成两海六十四级十四级 内域 建	蛇王總 成利為限公司 施蛇王全 禮蛇王樂 蛇 王 牛 旋蛇王全 禮	蛇二蛇王南縣蛇王源	海光質易公司被禮	大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大	地址:"省灣各種、石灣瓦通。地址:"省灣特別各種工打行民〇五窟地址:"省灣各種工打行民〇五窟地址:"省灣各種工打行民〇五窟地址:"省	互主企業 股份 CA は語・人一七三五七・ハーCA	港九百貨業商會敬禮
	中興國貨工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工工	中裕 原 在 一 在 一 在 一 在 一 在 一 在 一 在 一 年 在 一 年 在 一 年 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	慶季 國 貨 公司 敬 禮鄉北,九龍夷淄道一八八地段德昌大厦十三楼等情感;九龍頭敦道三五五號培華大厦十三楼 禮話,三一八五五〇四一一二	中美国建筑为限公司设施,为政公司设施,	正豐國產樂品預數被禮班原籍工一至四國一人,五一七五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四〇三二十五四四十五四四十五四四十五四四十五四四十五四四十五四十五四四十五四十五四十五四	集发銀行敬禮	高 秦 秦 秦 本 西 西 五 一 四 三 五 一 四 三 五 九 三 大 一 数 他 他 他 他 他 他 他 他 他 他 他 他 他	を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 を表現した。 では、 を表現した。 では、 では、 では、 では、 では、 では、 では、 では、	協 地址・九連維 東東京 大権 で 和 な で で で で で で で で で で で で で	天厨國貨公司 敬禮	一六	を	生運 輸	年 光 行 放 禮 光
	其昌公司敬禮	合利運輸流散禮	看港灣商會敬禮 禮	文 日	利益國產條係保鋼具公則與與國產條係保鋼具公則與與國產條係保鋼具公	秦華國	產產的 會 會 會 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身 身	第:國家天津縣井地站 承 主 主 地 毛 家字被:後輪遊中其昌人海大 宗被:後輪遊中其昌人海大 宗部:九龍観斯関源七二至 宗部:九龍観斯関源七二至 宗:(三)四二六六八 劉門市部:跑馬地捷頓演廿五 宗:(五)七七九三四二。(五)	度一二〇四省 二四二七周三 八〇號六樓	<b>教养业</b> 系示故禮	九東肉行動機	本村は	哲 {	紅羊公司被禮
	は ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	}	を は	界石金公司教禮	利源長有限公司敬禮	総語・三十八七四五六二 三十七〇1 四〇八 26日・九紀年水井鳴梁街十七號人 が語・九紀年水井鳴梁街一七號人	都 群 本 生 活 本 生 活 本 生 活 本 生 活 本 生 活 本 生 活 た た に に に に に に に に に に に に に	水 華 隆 紙 行 旅 華 隆 紙 行	陳野 野 記 欄 数 禮	聯記號機器過去次禮	協議或與獨於軍	華耀(香港)有限公司敬禮	中泰公司以外	新新貿易公司微機
	慎遠堂進出口順端敬禮	文堂公	一大企業有限公司敬禮	財紀國貨商店設體	德斯·大明維維斯士九-卅) 数 禮	國內各門家男	四個易簡	神 生 行 有限 単語: K.L.E.M.C.M.C.M.C.M.C.M.C.M.C.M.C.M.C.M.C.M	中寧貿易有限公司敬禮	北鮮人為等信前聯班後邊	四色鱼鱼所被漫	華匯有限公司被禮	北京地毯公司教禮	大發此工藝品公司敬禮

學 

中聯貿易旅運公司被禮中聯貿易旅運公司被禮

建 國鑄

司 敬 禮

---

自一月十年四七九→

版九十第

公會

**************************************	***********	,	*	\$- <del></del>	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

	添裕香港公司敬禮		明新枪作作		東方石油有限公司敬禮	大 生 公 司 成昌紙行有限公	谷 惠 公 司 德昌行有限公永 成 公 司 有裕行有限公配 昌 紙 行 高登貿易有限公成 發 紙 號 新天貿易有限公	经 防 成 公 司 大德紙行有限公司 禮 銷 成 輝 行 南洋紙業有限公司 禮 好 成 輝 格 啓生紙行有限公司 禮	恒 輿 行 偉大有限公中 新 行 生記行有限公	全 新·H七五〇五六一 方 新 礼		僑利船務有限公司敬禮益豐船務拿原公司敬禮		電話:五一四九四五九三 五一四七七八〇六香港干諾道西一〇一至一〇二號十二樓已座	•
勝 地址: 九龍荔枝角道二大五號 地址: 九龍荔枝角道二大五號 禮	公誠行有限公司改改	良 昌 行 数 禮	昌 記 行 凝 禮	中央が大方の人が大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、対力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、大力を対して、対力を対して、対力を対して、対力を対して、対力を対して、対力を対して、対力を対力を対して、対力を対力を対して、対力を対力を対力を対力を対して、対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対力を対	信号行家易公司 数型 本書庫	林林(香港)有限公司数禮 (香港)有限公司数禮	天山有限公司敬禮	生隆照相製版公司敬禮	羊城國產食品公司敬禮	天 军 貿 易 有 限 公司 敬 禮 地址· 街港總輔道四 1 〇四號 1 世	「	五—四四七六六五 一 数	<b>衡 益就 疋 頭 敬 禮</b>	南泰行有限公司教禮	學林 書店工工人 人四人九二五年 地址:九龍條所第五十七號 人四人九二五 禮
香港勝利發記欄故禮	香港汕頭鹹雜同業敬禮	大强建業部首會敬禮	中华瓜子阪设置	港九鷄鳴爛商會故禮	港北京中門山川INCX 香港線廣道町一九六號四世 香港線廣道町一九六號四世 一路 古 一門 古 一百 會 敬 禮	香港中國回教協會敬禮	四连海堡有限公司故地	保地。	他與質奏有限公司殺禮 與質奏有限公司殺禮	左 地址:香港德州董中游州银行大厦四〇八一四〇宮地址:香港德州董中游州银行大厦四〇八一四〇宮 檀田 四三六七九五	足爾有限公司数禮	光	日信賀易公司敬機	聯昌貿易公司被禮	中聯貿易旅運公司被禮
虚明明 世故 被 禮	利奉公司公路上	南昌印務有限公司敬禮	杜記商店做禮	宏通商有限公司敬	· 一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	一般務運輸	九般廣東道 三九一一六十八年 九八十八年 九八十八年 九八十八年 春 電 器 有 限 公 司 敬禮 器 有 限 公 司 敬禮	高速大道自角所大阪	頭風露傷,如二二二十二十五四五十二十五五十五五五十五五五十五五十五五十五五十五五十五五十五五十五五十五五十五	港九機紙業商會敬禮	達與銅模鑄字所敬禮	華企業有限公司 港源源企業有限公司	主生	地帯・東京都県東原田本福東	建國鑄字ン司機體

港

九酒業

商會敬禮

香港中

華

入出

D

收

世話;五十七二七八八日 世話;五十七二七八八日

禮

香港福 香港華 福建旅港 港九輕工業品 九龍鷄鴨 生豬業 九糧食 陸豐同鄉聯誼會 **党新:大五八八** 雅士頓進一六四號 建 文員協 雜 五元00 U

被禮

港山平斯道四〇一四日 地址·平斯道四〇一四日 路址·平斯道四〇一四日 同鄉會職敬 五一四四一六五九 公司 校 商商自 敬禮 数

協 會敬禮

旅 中華無無 國 港福 植 敬 敬禮 禮 禮

香 珠寶工藝品 商 敬 禮 禮

三十九四〇八五五 数道六八七號四樓 日 出 日

地位:原制進四349地地位:原制進四349地

運

去年同期增加一成半。内地副食品節前供應非常充裕。貨價多比去年同期出的新界農場上價鷚的比去年同期減少近兩成;內地中下價貨等銷量則比餅銷量的比去年同期減少一成多至二成左右。市場實際購買力弱,昨天銷化本額與一

做前二、三天亦有個別辦館大聚紙條貼出,本號代理的月條照照價九折出館商人均收縮入貨,多是今天銷多少,明天才補進多少。雖然這樣,但在條製造商人早已決定,凡售與辦館士多的月餅绝不收回貨尾。所以一般辦

第項、別鷄水量顯著增加、北京沿域時約比去每同期增多一倍。其他如新鷄項、別鷄水量顯著增加、北京沿域時、淡水魚、疏菜、水果等非常豐裕,內地各口岸的生豬、鷄、北京活域鴨、淡水魚、疏菜、水果等非常豐裕,內地又,今年供中秋節市場銷售的各種剛食品,實源供應充足,來自內地比去年差,所以整個月餅門市生意亦僅压在八月十三和十四兩天。

東家對此何何評價,仍 成多一點。至於股票質 九仙增一值,即增加一 九仙增一值,即增加一

由青島來

H.S.

SUN

SNOWS

合 地址: 香港大道中二八四號二世地址: 香港大道中二八四號二世 電商:五十四三三四七〇 合 禮

合 記船務運輸公司敬 **開始**: 注 **他始于三十八九三十三七一八**官将牛眼角三三九十三四一號

京

商

公司敬 三一九五五五八二 禮

司 禮

聯國產食品 公司

非道一七八 恨公司 五十七年 故禮

昌

成漆油有限 松 有限 公司敬禮

有

成

行

敬

興 國 珠 江 梅 净 汽 水

話:五一七〇八五四六 地:香港七姊妹道卅一號

中

司 禮 --香港總輔道西一九八三

中華然商會敬禮 電話:五十四八一九六九地址:他輔道四一三二十一三六號五樓

一六八五三二〇一六八五三二〇 2 1

餐廳電話:三十六六六六十三章電話:三十六七五五七五 信 **被印道的、撤销餐室** 公司 な 司 敬 禮

基金公司後世 IJ 五十四四五九一四十六 公 副 敬 禮

仁篇 鐵锅:三十六九三三三四 信 公 権以職 司

美

益、民國產電路公司故 地址,九世長沙灣道法十四、 地址,九世長沙灣道法十四、 公司 故 水棉枕毡被袋批號 禮

語: 五一四八三六110 語: 五一四八三六110 禮

禮 -四四八二四一 二年 - 年度街七十三年 至 敚

廠大格紅牌

敏 興 昌 三十九五九一七一 九五九 懶數道胡补生行一四〇六宝 行 九五五四七〇

德 九龍大角組振奏街面駅

笔話 + 五十四四一九四七地址 + 文献四街十五號 -有限

敬禮

新。

華泰行 僑 ・四四四日二二二条乗四旬二十二 U 四公司敬禮

同福行貿易在公司 魔術 | 四三二六,一四 | 四三二六 | 四 | 四三二六 | 四 敬禮

新 建國產糧油 別。 風助・四八三十〇八九號 「電話・八八八五三 Chi.

五十四四七四四五號四樓

民生酒行有限 地址;街港仔制南街九至土城

永豐貿易有

能統主四七一七七二,四八六九三五條賴道四十二三三號四樣音座 九鹽業 公司 禮

港九杭打商業公司敬禮 達行股份 医公司敬禮

能話:出一八〇〇〇二五 脏角通染街二一九號A地 司 公司限敬 曹 禮

廣大食品有限公司敬禮 大食品有限公司敬禮 

港天津北路水果街二二四號六樓、地址"船港水果街"二四號六樓、

発音・五一七四三〇六七 五一地北・洛克道 三九戦 地北・洛克道 三九戦 副 O 大 に 流 禮

地面:九二十六九七 地址:九幅大角畴山腹街三十一號 公 司 禮

美加 經銷中國化粧品 饱舖,是十三三三六四五、三三三六五四地址;九旭七川海旭日街十五號三樓 淨化粧品公司敬禮

中 匯 貨公 副

長 海路・三十八八三十六六 海敷通正八九郎廣東省銀行上海敷通正八九郎廣東省銀行上 様形 有限 公司 公司敬禮 敬禮

光

輝凍房有限

公司敬禮

4 早路午街六十二號三樓

地區;四一七四七五一地址:官時鴻圖道四十

翀 企業公 町敬 工品工

笔话:"五一四四八〇三六文城西街南北行大厦三樓

南

通過書文具

公司

敬禮

地狱十三十八〇二三四〇二 地址:九龍運動場道十五號

八〇二九

書

E)

敬

泰糧食有限

公司

饱咸:八四六七二七、八五地址:九州山城地层《街》

懂

禮

無

成 育圖書文具公司 地站:五十四八七地址:平路道西 西·八三〇三五八三〇四六 地上 田東水東道三十四地 利行州有限公司敬禮 **峰**緒:三十八四八三十〇 一、地址上。尾越西洋菜街 「駅 B 及 七二六二、五十四八六一六〇十七九十二八〇就六種五里 A A

南 青 敬 敬禮

中 -南水行有限 魔術・三十〇二六八九七鬼址・九楹源公道三十號 僧用館 ニーニールン二〇九八地址:選水助南昌街尾地段K 企業有限 公司 公司敬禮 敬 禮

新民利貿易理公 子 個 四 七 敬禮

L

ă

数

禮

读

像新工四三一三六八 四三七一六四番播水樂西街)三九號 行有 公司 敬 禮

合信行有 限公 副 被

同 **唯地** 話址: 五七號四樓

香 港泰益行弟 春教 禮

日本 姿內瑞拉加勒比海特快航線

合 在推信

司

禮

為年同期增加一成半。內地副食品節前供應非常充裕。货價多比以年同期出的新界農場上價寫的比去年同期減少近兩成;內地中下價貨等射量則比供的新界農場上價寫的比去年同期減少一成多至二成左右。市場實際購買力弱,昨天銷售額,如此表年同期減少一成多至二成左右。市場實際購買力弱,昨天銷售額。月本餐飲一个年中秋節節銷貨品本地市銷生蔥多批去年間期退舖。月 售節·館·辦 了前再來 人生

秋節銷

開省耿

定於十月二日抵港。 由青島來。

TOY

LAI

7

ENNED

海運

列

日日

開業 订貨

日本

M.S.

C

2

木

N.O.N

**G** 

定於十月二日景抵港。 定於十月二日报港。 由上海來。

**X** 

會量量

OKANJESTAD)、应地展拉、尼加拉

MA ( COMMINGO ) - SANTO DOMINGO -

ENAS ( COSTARICA ) 、波多黎省。

西班牙港(IKHHDAD) - SAN FEKNANDU,

ACA PULCU, MANZAHILLO, ACAJUILA -

學拉薩族 ( WILEMS, SAD ) - PUNIAR 天

株式

月餅牛 節前個別 部分老字

豹於十月三日抵港由青島來。

S

N.S.

C

==

N A

Supan Line

副食品供麻

日紡織業困難嚴重

產品存量打破

歷史高紀

**蛛翅。** 在日本市场上加强竞争,都使日本新维工类遇到兵美国新维工案者的需求减弱,工资成本增重,银根紧袖,以及南朝鲜、台灣等者的需求减弱,工资成本增重,银根紧袖,以及南朝鲜、台灣等者的需求減弱,工资成本增重,银根聚治,以及南朝鲜、台灣等

今年代哲不地月餅的辦館士多生意亦不好。因爲今年有關別月

下午已告古出 作珠江月餅質是 大部分,三套

~

品

强

輸出

銷量減縮

温拿基利 10月15日 拉丁美洲各埠 湿拿沙利 11月15日 拉丁美洲各埠 士打利比 10月4日 南美東岸各埠 士打巴利 10月8日 南非各埠 土打電高亞 11月9日 南美東岸各埠 南非南美 STRAAT BAEN STRAAT ACTOR

名神汽船株式會社 MELSHINLINE

道放·新加坡 十月八日收貨,即 十月七日由日抵港

能

B

福福

亚

M

利 旭 太 E SOING 標準貨箱核線

船

佐

THE

歌演日朝 - 雅到前隔天军 B.C.《長堤》 以為漢字中五時 " 表 漢 漢 撰 權 第 二 號 碼 頓 第 " 九 能 肅 潔 邁 橋 碼 頓 式 島

東岸收省

·安特衡者 · 一

十月二日朝行港

社會式株船汽本日新下山

Y. S. LINE

JUNIOR

H

為 类 公 司 香港城來人員 太太 H-E ㅂㅂ 開港 翔洛 179 **才ず論** 

伊

窮 日日 两 所 行 好 行 好

有限

十六日開行 ++ 

公縣 11可~

一词

開三 비티 開港 行貨

見

本

伊

垂

可公限有(暴)船螂本日

(ME) DO 240001 : MINE

健 器自在無平路馬斯門傑:克戴按門灣 LCANT · ME 司公琦祥

務公司 満門 第四十五 第八〇九 一八 (八株) 三八〇九 一八 (八株)

告

請

田下新日本汽船(香港)有限公司 海滩: 11-245028.245029.245020

紡織

簽訂

日本 與

武 寒 四 廿

**华月八年寅申豐**區

品協議。 「本報訊」「棟法新社東京九月二十八日 「本報訊」「棟法新社東京九月二十八日 「本報訊」「棟法新社東京九月二十八日 「本報訊」「棟法新社東京九月二十八日

提行同業拆息 最低七厘六二

鋷	-5	ر ج		二期基		Ī	6年月十	华四七九	<b></b>	4	<b>=</b> #	
		新光 St	IM KWONG	有粉	) <b>B</b> #	X	水明 Y	ung Ming			3 <u>液</u> 1	
	雅 聯		-	口船隻			23 14 2112	icoline Inabalu Li <b>ma</b>		大古城 探水均		成業
	新興行 永 泰	2 22 0	LOURISHING COU (AL LONG (下午)	NTRY (中午): 熱臟	景谷BM 應 油農地 永		F. S. Arrel S. Le Comp.	APITAINE WALL	18		4 招聘	
	小山怡和		a Tung(卡牛) E <b>lma</b> lykes (卡牛	海線 (-) 別西哥灣	油繊地 斑	, .		an Ping Meikuo		Y <sub>1</sub>		
de B	長 信 泛 洋	智能代表 日	.K. DELEGATE()	午八時) 蒸騰加	州 北州山大 市	556		APTAIN PAD <b>DOS</b>				古
r <b>A</b>	* 3	珊瑚公主 C	UBTSOVSK (下午) ORAL PRINCESS	周尼拉横濱	海尾 太	古	111111111111111111111111111111111111111	NIPARAGON.		₿ (	-	非
本 A <sup>22</sup> 対 M A	大 三		LK.SURETY(上年 UNIOR LILO	子) 新選队 高雄日本	A33 福 樂商 小		1 4 741 7	ea master Ogaran		A9 油凝地		1
A 英浦	百保利 ※ 林	東方友業 O	RIENTAL AMIGA	(下午)澳洲	九重權漢	<b>\$</b>	大福山 T	AIFOOKSHAN	,	B-2	27 頃	
萬雄	捷成		输 船 停	油表				enzan maru no Cean envoy	M2	В · А ·		罗
美猷西岸英涌 B	川 崎	(株 (4) 衛基隆	ew keelung		停泊艦 公 B3 利			rand navigati	OR '	赛?		幣
北角橋 拉	美 輪 海 ト	#1 <del></del> 1	VAJABULA			萬斯	来方体人 O	RIENTAL RULES		雷列:	, , ,	\$\$ ****
油菜地	東海		NOW LILY		太古梅 益 探水纱 等	里	Market	ucky star Ing Chih		13.1 出版出		値に
油菜地	東海太古	ALL ALL	FLICITY		B21 順		74 —	ORAL SEA		A <sup>2</sup>	29 益	业
	伯和		शीद	洲線	·	<del></del>	災斯雅	FRYCZ MODRZ AMERICAN MIS			月6 沃 月6 ダ	
10月12	川 野 日 郷		LAMMA ISLAND	德班西事		<b>走</b> 來	<b>美州</b> 美敏 新地丛第9	AMERICAN MIN	G 高雄	10,	月6 郊月7 被	色輪
10月13	港縣林	士打料加多	AMYGDALIA LSTRAAT FORCA		10月5	所 省 業 資	成沙城金	VISHVA VIKRA HAI KUO	M 神局	横濱 10	月7 第月8 分	4 4-
10月13	太古港	多脓	STRAAT LOMBON TOURVILLE	西非	10月6	で 半 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	明禮	MING LI	海路	£ 10,	月10 师	月仁
10月13	短魔	密西西比丸	ARISTOFILOS MISSISSIPPI MAR		10月9	川崎		美 exmb umi pab	<b>)/(</b>	<b>線</b> 加比地 10	月4 - 5	<b>是信</b>
10月13	姓 行 百保利	验實灣。	PEBBLE BEACH	東非	10月11	大大三	長泰 列治門丸	EVER WELFAR RICHMOND MA MONTANA	RU 加勒	<b>加比海 10</b>	月4 清	2 辩 们 和
10月13 10月18 10月13	大總天	御影山丸	Jarizona Maru Mikagesan Mai Sea Crown	東非 RU 南非 西非	10月12	大大大	<b>黎大那</b> 士打納比	STRAAT NAPIE HANGANG GLO	R 南美	10	月4 前	炭 概
10月13	新與行	蘇珊馬士基	SEA CROWN SSUSAN MAERSK DITTE SKOU	角坡西非	10月18 :	捷 成	<b>漢江</b> 財政	SL.FINANCE TAEPING	<b>A.</b> W		月5 省	作 階 #
10月14	大三	土打巴利	STRAAT BALI MEIJYUSAN MAR	种非	10月16	流光		EPRES.HARRISO	M 加州	州西北太平洋10	月6 章	<b>懲 統</b>
10月14	想統	光荣九	GLORIA MARU GOLD STAR	東非	10月16	日野	新馬士茲 秋隆丸	AKITAKA MAI PHIL.BATAAN	U · AM	ŭ 10	月8 7	大三大
10月14	推雜	金山	GOLD STAR GOLDMOUNTAIN REGENT MARIGO		10月16	新興行 新興行	<b>非巴丹</b> 大体速	TRAVIATA ZIM NEW YOR	組織	的放士頓 10	月10 1	百保利 新典符
	新興行	伊勢丸	ISE MARU	南非	10月22	日郵流機	新紐約 太光丸	TAIKO MARU	<b>蝇</b>	<b>英西岸 10</b>	月13 1	山·下 鏡 輪
10月16	和本	士打英義關	ESTRAAT LUAND	RA 東非	10月27	遊遊遊	災國金戈 商業 西迪高夫	SL. COMMERC	E 美国	10	月12 .	海 隆 森 林
10月16	<b>是</b> 源行	THE THE PARTY OF THE	SEA DISCOVERE			大三	温實階總	欽PRES. VAN BU 建LUNA MAERSH	REN JUY	州西北美 10	月13 食	<b>趙 統</b>
***10月15 10月16 10月16	福來		東		i.	<b>=</b> 1 44	<b>独</b> 国總統		√ 溶液	*	- 4	総 新 質保利
10月15	新興行	東山東部	TUNG SAN FELICITY	4.3	10月3	明和制	arra P LLAS	JUNIOR LILO	纯		0月15 ;	泛 準 遊 華
10月15	日郵	昌達 京立丸	FORTUNE TRAB	乔 新加坡巴生	"Sadan	海鄉外	<b>愛建岩以</b> 		***		0月16	做行。
10月16	太米	美其亦	MINI LUNAR BULSOOK	馬尼拉 曼谷	10.4.5	<b>東座行</b>	東方臺革	ORIENTAL CA	RNAVAL 世	舱岡溢哥華 10	0月16	海和
10月16 10月16	沙崎	<b>湖土政</b> 大学	MAERSK WAVE CHAMPION OCE DON RENE	-,,	107.8		ada atte da ala	BAY BRIDGE	<b>\$35</b>	國西岸 1	0月17	大川崎
10月16	沙塘	·東聯 - 協豪丸	KYÓGO MARU SENYO MARU	新加坡巴伯	港 10月 4 10月 4	永縣	東方領標	AMERICAN L	/NX 加	州纽约 1	0月18	掛輪
10月16 10月17	初來	117	EHELENE MAERS TAICHUNGSHAN	K . 西黄新加坡		接版	相光丸三	%EURYBATES	18.	利士多堡聖海山		中央
	-	大中山。	YI SHANG TAIPOOSHAN	<b>曼谷</b> 新加坡底管	10月6	天東	質易	SL.TRADE	DRY B	<b>被驳掉</b>	0月20	海 隆 太 平
月预告		海加米	TOGARAN AKINRIKI MARU I	印尼	10月62	AL PARTY	門羅總統 議姆斯昂	社选THOMAS M.	AERSK K	MAP W	0月20	捷龙
l .		旭光丸三	SEIRYU MARU	No.3 新加坡巴曼谷		水 林	局士 <sup>※</sup> 東方主 <sup>®</sup>	MERSEY LLO	STRYE	雅圖溫哥華 1	10月21 10月21 10月 <b>21</b>	港縣林
口 月日 26 10月3		安張進輝			10月7	<b>美国</b>	1 11 12 14 44 5	PAVLOVO EXPORT CHA	LIENGER	R 組約 1	10月22	和拨
報題特別 10月 4 来被士 10月 5		常洋丸 太安	KOYO MARU PACIFIC ASIA N	雙谷 lo.1 汶萊納陶	10分平	水 未 安	秋腦丸	AKITAKA MA	KU 🙉	5 (1921) - 1	(V)3 40	大 三 倘
安特衛普10月 6 演集 10月 6		9 <b>: M</b>	MINI LIZARD PAKALONG MER	爲尼拉 RANTI 新加坡B	10月7	<b>美 輪</b>	美國實	AMERICAN A	QUARIUS	S 加州紐約 7	10月25 10月25	炎 輪 太平洋
美盤 10月 6 梅鹿特丹10月 7	後 後	木温 新明仁	WOOD STAR NEW MING REI	N ISPORT	第0月8 10月8	明 仁		ZOELLA LYK	ES 类	國東岸 1	10月25 10月26	怡和迷夢
郑盟 10月7 直转于 10月7	7 日 鄉	太平洋湍	KALANTAS	尼拉	10月8	東洋	<b>新辦</b> 和 3	COLORADO	- Air	<b>潜</b> 山加州 1	10月26	怕 和 新爽行
思鉴 10月 8 里斯本 10月 1		維加	GARZA WORLD	"新加坡巴	10月8 生能 10月8	海 湖	交易	SL.EXCHANG PRES.TAFT	E E	d like an arrange at	10月26 10月27	機能統
5來與風特丹10	月13进行	/ / / / / / / / / / / / / / / / / / /	YASUURA SANT WETAR	印尼	10,510	湖 強	於班徵	也統PRES.MADISC 内侧统P.PRES.OSI	N 挡	杉磯紐約 7	10月28	總統
森相談 10月1 10月1 盛館教野10月1		<b>第三第</b> 章	TOWUTI	印尼	10月10	製斌發	大之章	TUGELA	. 76	[田藥姿内確拉]	10月29 10月30	管保利 维 行
图 10月1 10月1	6 H W	與中 <del>與</del> 美數	CHITTIN TANT AMERICAN MIN	NG 新加坡	10月11	鈍 輪	洛斯藍	RUBTSOVSK	ut	<b>协规的</b>	10 <b>)</b> [31	※ 林
漢堡 10月1 内章 10月1		雅琳大利 國寅	TREASURE CO	UNTRY 國軍	10月11	难 举	曾梨橋	HARBOUR BR JUNIOR LILO	IDGE 美 英	中国四月 :	10月31 10月31	川峰
内部 10月1 特衛普 10月1		太颜 集反丸	TAI YUAN TOSHIN MARU		10月13 10月14 10月14	天 神	<b>建進後</b>	ATALANTA			10月31	ш "F
梅庭特丹10月1 10月1			TALLUNG SHA	T 新加坡印	尼 10月16	格解	3	**	<b>200</b>	<b>級</b> E洲 · 1	10月8	纵行
極廣特丹10月2 10月2		東美 愛達得	EASTERN MINI	新原坡巴		*	2000年	CATHAY TSUL YUNG  GUDRUN BAI	is in	k dri	10月8	排解
英堡 10月2   壁廊特丹10月2	• - •-		_	大日・雑味器		' tuta - A-	以蘇樹	A 4 m 2 3 P3	***	M bill	10月10 10月11	福城
物油倫敦10月2 物油倫敦10月2	14 18 9%	· 例细 抑剂追	MING CHIH SLIDRE	湖地	10月 8	竹井	1	C.RANEE SINKIANG	*	ar lesi Mil	10月12 10月17	福水古
漢堡 10月2	16 寅 隆	美城	QUEEN STAR AMERICAN ME	MG 高雄	10月 3 10月 3 10月 3	美 🛊	音 岩縅	GEH YUNG	y	处别	10月18 10月18	編 紫
(特) 10月2 月满堡 40月3	10 天 栉	hitz do ~ ~ sh		- 2 高機	10月3	東北	な 安武士 な	C. JOYCE ABIAN EXPO	*	的四 <b>州</b>	10月20 10月21	
10A3		海民	HAI MING	推入 高級	10月 3 10月 4	- 外 -	经 利土瘤		KKE	的里曼特斯	10月24	
選斯本 10月3 堡鹿特丹11月	2 🛊 🕸	水稻	EVER BLITHE	那糖	10月 6	神	69 山門 唯一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	H.K. ISLAND	<b>.</b>	类洲	10月26 10月26	符件
画費 11月:  選集 11月:	6 實 臟	果被	TUNG HAI TUNG FAU	湯能	10月 6		6 捷逾	CHITRAL			10)430	維行
(鎌鹿特丹11月     	月午川 酶		火・車・民					截郵	時	間		
:國歌人利11月 課	7 資 饚	上午	協則 製職制(夏金) 6時30 上午 7時34	上午 6時04 上			_		han d	日空動(基	46 W	)
人以 和市告 人(1)			7時33 B時44 B時48 B時48 D時48 D時48	68538 78€10	7#446 8#\$16	今日		1二公米(城)(A) ) 中中十二時	fairn - 14	組・開始・	444	小一声
10月 第 10月 10月 (新大海	11 百保末	1	9時26 10時30 10時34 11時86	70号48 <b>\$</b> t\$ <b>bt</b>	de <del>l</del> as Torres	非件》	机床。轉位。	坡。馬來亞、少勝	1. 瀬本北	四个型、 <b>型成</b> 列 台灣、新加坡、	影響は	१ ५ १५।५
10.01 10.01 11.01 11.01 11.01	14 🗒 💥	T4:1	12時53 1時58	19時08			・別里開下 - 日 - 松園	194、一時	· 婆雖.	/5・印尼・南東	1	午 時
10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7 10.7	15 MINUT	r	1時45 2時49 2時55 8時57 4時02 5時06	下午12時08 1時12	1時(3)		一個國市疾跡。	<b>澳州、炎齊、新四</b> 下在一時	灰灰、利 以色列 · )	意大村・法國、	T ME	(人) 的能
10月 10月	16 福 渊	<b>S</b>	4時02 6時06 5時12 6時22 5時54 6時57	2時20 3時33	3時34		叫。您人们	4.4.5da4	- 荷蘭 - 瑞典	<ul><li>・比利市・力等</li><li>・英國・美國者</li></ul>	kir . W	(下埔工  四日、
g 10H	路情况	\$	の時46 7時51 8時00 )時03	4時19 3時27	514529 61452			E、族及。何謝。比 E、吳國、天國來拜	· K.L	道-高門門-12 1217-226-1	प्रमुक्ति 🔻	٠ 🕅 (اد
氏01 氏01 <b>9</b>	4 大三 4 捷 成	£ .	91600 108503 91647 10850	6#\35 7#\00	24414 24414	. 1	自尼亞、南非。	福鵬泉作。尼日利 8、墨油路斯。被刊	奥亚利 特威特	- 開闢安非一月	• 展門鄉	(、蒸油
Kur #	後 太 v8   本 太 を ま ま ま ま	# E NG N	108\$30 178\$33	365 TY	9#\$14 10#20			的は、堀上 - 分崩	斯·伊·	被利益。除力。 植鬼、土岩屬	小翼魔· 人	华山縣

1	1	今		A		F		I	船	
			今	Ħ	ኢ	Д	船	變	 	

	字 日 人 口 船 漫			
A	計 名 來往港口 俸	泊地點	公	<b>罰</b>
珊瑚公	CORAL PRINCESS(上年七時)機能	海魔	太	古
准陽	HAI LONG (下午) 無職	曲線地	來	袖
海民	HAI MING (下午) 热隆	油旗地	未	裕
美真头	BULSOOK (農卑) 曼谷	B 16	.成基	行
東方太邓	ORIENTAL AMIGA (下午二時)澳洲。	儿報棉	禮	<b>#</b> K
香港代表	H.K.DELEGATE (中午)高雄	九龍場	满	#1
大阿	TA TUNG(下午) 杨维	油煮油	膜	滑
各酮馬來丁	克VELMA LYKES (上午十一時)烈西哥灣	A	伯	和
東山	TUNG SAN (中午) 高雄	В 15	阴	仁
	* FI H D 40 1			

資削馬來!	克VELMA LYKES(上午十一時)景西哥灣	A	怡	和
東山	TUNG SAN (中午) 高雄	B15 ,	阴	仁
	* 日出口船隻			
海如	HALLVARD(上午五時)横滑	A34	多系	
成都	CHENG TU(中午) 新畿內頭	A9	太	古
神馬	AZUMA (下午二時)上海熱內亞馬賽地中	海A5	黉	湿
澳利勒	ORCHARD REEPER(下午二時) 新加坡	B 2	果界	紅
晉古	KUCHING(下午). 新加坡	B11	東	辫
	PICHIT SAMUT(下午四時)日本	A14	繳	徼

	1 .	明日入口	船隻			
	昌速	FORTUNE TRADERO	中) 日本	B 18	狮	1
	島后星	QUEEN STAR (F4)	<b>灰山港</b>	Λ	新興	
	庆江京	KEIRITSU MARU (上午	七時)月本	В	水	
	利路	JUNIOR: LILO	異治	劵裫	<b>小</b>	
	斯利亚	SLIDRE(上午八時)	NG Ally	和紫地	傠	
	提款	EVER WELFARE (F4	三時)高雄	В	長	
	利器	RIO YAQUI(展界)	上排	A.	泛	
	即替取	CAPE KENNEDY	<b>大津</b>	A	*	•
	沙加速道力	SACRAMENTO MARU	(長早)日本	A22	大	
	抑力安士	FRIEDRICH ENGELS	上午八時)歐洲	A	姚	
	天馬蘭	TAMERLANF (幾早)	美國大西洋	A	百保	
	洛斯基	RUBTSOVSK (上午七時		葵涌	445	
	東京快輸			赛涌	搪	
	倫敦橋	TOWER BRIDGE (F4			111	
	海功	HOI KUNG	上鄉	В	褓	
	<b>美滿</b>	AMERICAN MAIN (T	午)恭豫	北角橋	延	
	實利茲	BEAUREGARD (下午三	時)周尼拉	葵浦	梅.	
	建華二號	KIEN HWA No. 2 (T4		油菜地	東	
	金洲	KING HWA(下午)	高雄	油菜地	東	
	愛都曼利:	tidomeneus (下午二時	家)英國	A	太	
ı	纳頓影單	NEPTUNE EMERALD	日本	10月12	怕	•
	大龍山		<b>受谷</b>	10月12		
	伏見丸	PUSHIMI MARU	日本	10月13		
г		ELECTIVITY OF TAXABLE AND A	L T (2011 APR)	10 0 10	Alth	

東方泰峰 ORIENTAL CARNAVAL新加坡

RUBTSOVSK

SINKLANG

東方男士 ORIENTAL HERO 不來称快給BREMEN EXPRESS

CEYLON

FERNCLIFF

温實隆總統PRES. YAN BUREN

黄臣總統 PRES, JOHNSON

WONOGIRI

土打巴利 STRAAT BALL

TAMY

安全 GOLDSTAR MARU

福他山皮土FROTASANTOS

等美達選擇 MEDELENA

IYO MARU

SEINE LLOYD

WAGLAN ISLAND

SEA CROWN

TOSHIN MARU

GOLDMOUNTAIN

明壽山丸 MEIJYUSAN MARU 日本

骨葉山丸 AWOBASAN MARU 日本

HTANTAWYWA

SAKURA · '

即应領 WASHINGTON 三濫市 印尼伯美利TAMURAEVEREET 美山灣 利洛 JUNIOR LIED 教治 没多論 BENDORAN 英國

沒多简 BENDORAN 英國 先達能集 STRATHCONGN 資本 實際信美利PARLOEVERETT 釜山 大水色版 PACIFIC QUEEN 馬尼拉

愛遊碧琪 ELLEN BAKKE

部部署

UNE TRADE	R(中午) 日本	B 18	滌	聯
N STAR CF	午)實山灣	Λ	新萝	附
TSU MARU (	上午七時)日本	В	永	恭
R.LILO	概治	募瀬	4	ŧЦ
压(上午八時)	制力	如紫地	傠	和
WELFARF (	下午三時)高雄	В	長	傮
(AQUI(展界)	上海	A.	泛	牂
KENNEDY	天津 "	A	*	更
AMENTO MA	RU(展早)日本	A22	大	Ξ
DRICH ENGE	LS (上午八時)歌	M A	東	雠
RLANT (機早	) 美國大西洋	A	百	柳
SOVSk (上午	七時)日本	葵涌	#45	林
EXPRESS (	上午八時半)高雜	赛涌	摝	成
er bridge (	下午十一時)美國	西岸葵涌	$\Pi$	齲
UNG	上鄉	В	书	Æ
RICAN MAIN	(下午)恭隆	北角橋	美	輸
REGARD (F	午三時)周尼拉	葵涌	海	· 🙀
HWA No. 2 (	下午)高维	油菜地	東	海
HWA(下午)	高雄	油菜地	東	海
ENEUS (下午	二時)英國	Α	太	古

众可嘉

新加坡

新加坡

爲尼拉

新加坡

基隆

			•
A.	Z	牂	格斯
A	*	更	珊瑚
A22	大	Ξ	智賞
A	賍	뺀	利略
Α	百	網	東方
麥涌	445	林	Ì
赛涌	捷	成	
异葵涌	Ш	鹤	
В	书	Æ	新基
北角橋			
葵涌	推	· [85]	<b>奉邓</b>
油麻地		_	鸖進
	東		赛斯
A		古	順致
* 7			
10月12	伯	和	1
10月12			

,PICHII SAMOI(P中国的7日本	¥7.4	रम्	77
プロカロ共和の元			1

船	名	開來港口	月日	公	飼
東聯	DON RENE	馬尼拉	- 10月3	東	源
土打福	STRAAT FURUOKA		10月3	护	粪
水福	EVER BLITHE	受谷	10月 9	海	華
多威	TOURVILLE	欧洲	10月3	200	鶴
協蒙丸	KYOGO MARÜ	日本	10月3	水	源
大寶山	TAIPOOSHAN	货加坡	10月3	ار	
大洋	CHAMPION OCEANI.		10月3	Щ	邮件
思士城	MAERSK WAVE	日本	· 10月3	捷	成"
列治門丸	RICHMOND MARU	日本	10月3	泛	274
能大鄉	MONTANA	美國	10月3	怡	和
數安	INCHONA	梅島	10月3	華	I
南丫岛	LAMMA ISLAND	高雄	10月3	太	來
亞遊奠	AMYGDALIA	日本	10月4	位	和
土打納比	STRAAT NAPIER	日本	10月4	查	蔣
<b>松</b>	TUNG FAU	點隨	10月 4	東	海
些詩歌	CIRCEA	<b>進隆</b>	10月 4	.沙	糖
愛登堡城	CITY OF EDINBURG	<b>张姆</b> 廷	10月 4	邊	行
如豬斯	NAXOS	上海	10月4	摧	77
夏藤岛士岛	HELENE MAERSK	日本	10月 4	捷	成
粉粉	SEAWOOD RELIAN	CE 日本	10月 6	策.	ist
三大利		岛尼拉	10月5		單
真抓盐	FRYCZ MODRZEWS	KI 歐洲	10月5	天	样"
士打林卜	STRAAT LOMBOK	断播	10月5	渣	聯
利西非丸	RECIFE MARU	新加坡	10月5	大	反
財政	SL.FINANCE	美國	10月5	海	时
士打科加多	#TSTRAAT FORCAL	的高SO	10月5	准	科
	PACIFIC ASIA No. 1	沙巴	10月5	·東	安
安太 泰國	CATHAY	爲尼拉	10月 5	* 藏	<b>13</b>
海洋丸	OCEANIA MARU	新加坡	田县	F 15	2 41
106 Z.L.	Livingraid Grasit		的月繁	*	***
<b>数八金力</b> 。	KINRIKI MARU NO.	日本	10,5	1	***
李老怡美	THOMASEVERETT	新加坡	10月 6	福	N. A.
海國	HAI KUO	越隆	10月6	*	裕
*学术	KOYO MARU	日本	10月 6	氷	<b>***</b>
威沙域金	VISHVA VIKRAM	新加坡	10月 6		
板领	EASTERN MINICON	馬尼拉	10月6	煎	源
·正隆丸	SEIRYU MARU	日本	10月 6		26
英倫丸	ENGLAND MARU		10月6	il i	峭
安基準如	ANGELINA THE GR		10月6	大	样
dute Wild order	PAVIOVO	金甲基	36 <b>9</b> 8		林

一 行 教 教

業

司

司

司

行

行

司

行

行

司

國產糊緞經

銷商

tate examine and

惠周

搬领	EASTERN MINICON	馬尼拉	10月6	77.	源
正隆丸 .	SEIRYU MARU	日本	10月8	米	36
英倫丸	ENGLAND MARU	*軟術店埠	10.9.6	411	崎
安養運動	ANGELINA THE GRE	AT日本	WHE	大	样
柏羅夫	PAVLOVO	拿可屬	10月8	*	林
歌順小波	CLARA MAERSK	新加坡	10.13	塘	成
<b>算三组光</b> 为	KYOKKO MARU No.	3横淮	<b>项月6</b>	A PR	山
西班斯-七	KEPFIE MAERSK	<b>美</b> 類	10 7 6	*技	AR.
沙幽歌唱	JUTLANDIA	<b>国大</b> 沙诗	10月6~		1
<b>斯尔</b> 海绵鸟	RPRES, HARRISON	9色國	10月6点		186
<b>电影的 </b>	WISSEKERK	·新文部	10月6	1	The same of
. 健多虫.	HAKATA MARU	歐洲	10月6	(19)	, <b>≸</b> \$ }
大平	TARPING	紐約	10月 6	143	
長鳳	LONGWIND	日本	10月6	樂	粹
L North March	PAKALONG MERAN'	CI日本	10月7	泰	Lines
新明仁	NEW MING REN	高雄	10月7	明	仁
深湿	TSUI YUNG	读别	10月7	推	STATE OF THE PARTY
水組	WOOD STAR	日本	10月7	tþi	央
操和	GARZAWORLD	日本	10月7	海	186
大派強力		思尼拉	10月7	賊	瀬
数石門的	NICHIJIMA MARU A		10月7	帐	梼
维加。	C.K.VEGA	日本	10月7	永	20%
<b>李</b> 二非李	ARISTOFILOS	日本	10月8	1).3	和
大体递	· CRAVIATA	新加坡	10月8	百	呆利
非巴丹		鹏尼拉	10月8.		T
	AKTIAKA MARU	क्षेत्र हिन	10月8		1
秋隆丸 麒麟碧琪	the second secon		10月8		
	MILOS	獎制	10月8		淋
<b>绕锋士</b>	SAMOS	14 3H	10月8	_	
新武士	The second secon		10月 8	b.	
安湖山丸	PEARL STAL	日本	10 A 8		
採 <mark>建</mark> 英中美	CHITTIN TANTHUY	WANIT要容	10月8		盛行
	GEH YUNG	纯洲	10月9	纏	mais.
<b>海州</b>	KALANTAS .		10月9		
安保	ASIAN EXPORTER	高雄	10月9		
資泉	KWANG TUNG		10月9		121
<b>外</b> 派 战艇搬换	MISSISSIPPI MARU	H da	10月 0		曲緒
八世	MOON STAR	實山灣	10月9	制	與行
经抵销力	HOUSTON MARU	对。由此地	10月9	大	数
機 255 中 25c at tall to the	MARUKICHI MARU	1 No. 3 日本	10月9	果	測
佐賀丸	SAGA MARU	日本	10月9		
後年			10 A 9	_	
明強	MING LI	基達	10月9		
海海	HALLDOR	米·卡	10月10	*	利崩
表	PING CHAU	曼谷	10)[10	太	*
練福西亞		<b>温</b> 隐	10月10		**
十 炸路炎	MSRTAAT MANUKA		10月10		100
चंद्र ने जेत	KUZNICA	<b>端</b> 次 始	or Etus	一大	作
<b>特别的</b>	MINICALEVERT		10月10	福	196
職球人家		AS基礎	10月14	i di	興信
新組約	ZIM NEW YORK	炎圖	10月10	謝	異訂
碧寶灣	PEBBLE BEACH	日本	10 F 10	一大	- 1
三大好	SAN JOSE	<b>国际 地</b>	10月10	49	12
200	re translati	क्यान विश्वने क्षेत्रिक	80. H 16	26	l olê

Maria dist	KWANG TUNG	密打	10月9	太日	古
<b>與</b> 樂	MISSISSIPPI MARU	日本	•		inii
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	MOON STAR	賣山灣	10月9	别典	
<b>月加</b> 延迟期力	HOUSTON MARU		10月9		败
表 255 후 다구하 하네 하다/	MARUKICHI MARU	No.3 LA	10 A 9		濉
<b>先型八百</b> 》 佐賀丸	SAGA MARU	日本	10 A 9		
海王		基隆	10 A 8	-	稻
明禮	MING LI	基達	10月9	-	C
海海	HALLDOR	米卡	10月10		*
<b>电影</b> 性性	PING CHAU	曼谷	10) [ 101		凇
44 MI do 25	THEREFORDSHIRE	基隆	10月10		**
十字路2	MSRTAAT MANUKA	Me-1/	10月10		144
本力加	KUZNICA	MCK 1911	OF HOR		样
機制に登まる	MURRAYEVERETT	日本	10月10		<b>%</b>
職隊大利		3.能量	10月10		13
新組約			10月10	辦異	17
發資料	PEBBLE BEACH	日本	10,73,10	_	
三大好	SAN JOSE	阿斯	10月10		13
做利	C, RANDE	朝四朝	10月10		βĈ
日锋丸	MEPO MARU	日本	10) [(0)		13
NOS 4238 (No.	KHIAN ISLAND	日本	10月10	_	
<b>建國金文</b>	AMERICAN LANCER	《美國	10 A 10		491
阿利桑那	KARIZONA MARU	日本	10月11	大	EXC.
40000000000000000000000000000000000000	TAIKO MARU	新加練	10,411		山
捷風	CHIEH HWANG	基隆	10月11		10.2
阐起山丸	MIRAGLSAN MARU	日本	- 10月11		蚁
<b>小冠</b> 数	TAGAYTAY	美國大西洋	10月11		
倫娜馬士	MILINA MAERSK	新加坡	10月18		th/C
進力加升	BENAT TOW	英國	10月13		41
湖東土地	LACHASTINE MAEN	おれ髪幽	10月13		Joc.
連帶士灣	DILLE SHOO	日本	10月12		#I
微器	SLOOMMERCE	美國	利利3		AGE.
अंक सभी व्यक्तिनी	ESUSAL GIALKSK	日本	10月12		成
土打廣源	STRAAT FUTAMI	新邱被	10) 12		244
<b>八類興</b>	ROPAN MURAN	<b>日本</b>	10/31%		hy.
研点商人	CRODEFOAO -	日本	10月13		44
1.1370	KULA PajaK	中國	10)ji2		*
Max langu			10月14		11
10.0	COMPLETE W	<b>海域 100 人 100 100</b>	40月4年	自治	<b>从小</b> !

PERMATEM

		MEDELENA	******	0月16	<b>20</b>	唯
	to to all the little of the li	NGAN' CHAU		0月16		來
		MEDARIANA		0月16	'	嵴
		STRAAT KOREA	* * *	0月16		*
		ANDROS		0月16	襴	郊S Mar
	大神怡美利	HUGHEVERETT	新加坡 1	0月17	裸	來
		1		20.0		'
			船期預		7	
	•	<b>国</b>	M 級			
					1	<b>454</b>
İ	船	名 .	,	月日	公	利
	利檔	RIO YAQUI		10月3	12	禅
	東京快輸		<b>英堡不來构度特丹</b>		挨	成士
		IDOMENEUS		10月5	太	古
	些詩雅		》更化淡從安特衛普 CRP A 整体体		25	44
	A	ORIENTAL EXPOR	(本民共 <b>東大夫)</b> (本民主)	10月6	港	勝
10.	<b>兼</b> 训地型	JUTLANDIA ENGLAND MARU				榆
,	" <b>经价</b> 典	HATAKA MARU		10月7	B	<b>96</b>
1	HI KING	BAVLOVO	倫敦黃堡直特力			
	NO TOTAL	WISSAKERK	熱內亞恩婆	10月8	37	Mik
	似相如亚	HEREFORDSHIRE		10月11		髓体
	愛登區域	CITY OF POINBUR				i ii
	进列中	BENATTOW &	<b>决基</b> 乙苯 相	16月19		待
	ES INC	CEATON	HOM.	的月前	J. 6.7	
	洛斯地	RUBTSOVSK	·倫敦漢堡即物門			*
	伊予九	IYO MARU	的樂波里	10月16		表限
	施选杂	SEINE LLOYD	海中海	10月16		Marie Base
	和來相	NEDLLOYD DELF		10月16		隘
	美速運嫌	MEDELENA	勝 <b>変熱内</b> 塩 、	10月17	. –	唯
	<b>兴速利安</b> 加	kmedariana Leuryphlus	、 為黃語內知		-	仁
1	7	RHINE MARU	<b>英係不來梅鹿特用</b>			Error mana tota
	深的丸 芝加哥丸		地中海	10月出	_	
ļ	<b>总利威~</b> □•1	ECECILIE MAERSK	_			
1	' BEMAR	ARANYA	軟洲	10/321		撇
	排列安使	PRIEDRICH ENGL	USIN特丹漢堡	10H23	来	Bå
	<b>製料運業</b>	SINGAPORE PRID	_			4-
	資惠美集	BUNGA MELATI	•			猈
	业和丸	HOWA MARU	减强利物准备制	(10月25	12	眷
	史献地盟	SELANDIA	国特丹英堡	10,1426		Mit.
	選利達	BENALDER	被监护的丹	10月26		a
ŀ	英斯基	FRYCZ MODRZEV		10 H30	-	
	利邦力加	NIEMONICA	<b>斯</b> 次·沙林	10月30	-	祥
١		ABRISTOL MAKU		10 A 31	-	
		HADRASTUS				
	<b>南羅夫</b>	PAVLOVO	偏敦漢堡鹿特片 」 熱內亞馬賽		_	_
		MT.BLANC MARU	<b>加特月類堡</b>			
	71 15 14 - 10 24 15	ЛЕП АДИС ИПИОИ	倫敦漢堡庫特別			
	亦與 解格關丸	and the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the section is a second section in the section in the section is a section in the section in the section in the section in the section is a section in the section is a section in the sect				_
I	<b>城林</b> 上吉	a see a see week in the late.				
	MATEL				24	
	印。品。古家鄉					
	沙加湾道。	ASACRAMENTO M		10月3		=======================================
	16-14 N	SAGA MARU	此神傳	logi	o H	业

Delt bef 1:35 vill	· · · · · · · · · · · · · · ·				
<b>沙川湖</b>	MIMON	無特力選堡		#	艦
亦與	AEIT ADMG	倫敦漢堡旗特門			<b>₩</b>
蘇格爾丸	SCOTLAND MARO &	盤原特丹安特和	谱11月7	Ш	騎
威林上古	WILLEMSKERK	畝洲法國應人利	11月7	實	贉
	申 - 巴 -	中東線			
沙加澳进大	SACRAMENTO MAR	U電丁畫術庫	10月3	大	보네
1634 AL	SAGA MARU	此种哪	10 A 10	Ħ	业
经长期	KHIAN ISLAND	<b>波</b> 斯[[3]	10][11	百件	树
De 利加美林	JMURKAYEVERETT	和光古大海	10月11	補	夢
<b>从规</b> 儿	FUSITMI MARU	紅樹	10月14	$\left[ \frac{\mathbf{x}}{2} \right]$	鐁
testat	ROTA FAJAR	被斯得鱼得	10月15	太	业
政英	TAMY	康布吉依力	10/H 15	¥1\$	f13
先達原年	STRATHOUNGN	此为海	10月14	鰔	13
却把有类类	TAMURAEVERETT:	占人他抑光	10月16	祴	246
能代丸	MOSHIKO MYKO	áLíd	10月18	H	***
何流比力	vi` lurikini	被判制	10 14 23	悄	和
H-m	PING CHAU	政則得	10月24	Æ	
	LROSAKIO MAKU	<b>静</b> 1首	10月24	大	
可加高力	ELICY MURRAR	政斯灣	10月初	拢	
顶满地	WAGLAN ISLAND	成期 簿	10)420		<b>¾</b> €
भार देश	ngah chát	3.) dat	41月2		
4102110	NORTHGATE	底布資訊并	山州市	W F	MET .
省港加大	FTHOMASEVERELT.	青人嫌御宠。	11月7	補	米
配儿生	BOTO MARU	pri 14	11月14	11	<b>191</b> 0
建實室	STRATHBROKA	波用傳	11月45		11
扶養其	PUSCE MARO	7 19	刊报	11	*
		_			1.2

人种的失利IHEREREVERETT

9時47 (近)10時30 (S)11時00 附注:漆	108450 118533 ( E) 昨時	新 上 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	9歳14 10歳20 8ヶ旬(5)
的只在壁湖/ 深圳網 上午11時00 下午11時00 下午11時00	行走。 到厕所(北京 下午工時10) 下午工時10	時間)資料期 上午7時級	到於期 上午9 <b>時</b> 30 上午40 <del>時</del> 35 下午3時00

夏成長 非伴質、台灣、新加坡、局來亞、少勝 超。斯里蘭卡。印尼 下午一的 伊朗、法國 下午、的	和词、冲绳、脚始。 中华十二時 非神質、馬來亞、夏威夷、秘魯、尼馬 多爾、台灣、新加坡、沙騰越、沙巴 。 廢離乃。印尼、南越 下午 時 陝州 小作 時 次分、利比亞
関 下午二時 以急列。無人利 下午四時 福岡。挪威、印度、族及・何朔、比 利時、丹楽、瑞典、央國、大國東岸	<ul> <li>【起列·意大利·法國、並加拉、甲段 - 荷爾·比利市·万麥、伽威、埔江 - 清與。英國、吳國東岸 - 翌四局、 - 港四局、        - 四局         -</li></ul>
。自尼亞、南非·福蘭東非。尼日利亞、多斯、蒙巴里、藍洲斯·蘇門 亞、蘇丹。如他、約日、城上。分湖 亞、蘇丹。如他、約日、城上。分湖 、西城市。與鄉利	製
新國、美國四岸、中華北美、沙巴、美	野村平野
to the first that the state of	and the second control of the second

T4-AM

版一十第

二期重

中 裕 香 中中 P 中 港 華 央國 國 中 127 國 图 图 图 四三三〇九七 旅 借 14 貨 有 總 FIX 公 商 社 10, 哥 6 哥 7 司 哥 司 T 司 敬 敬 故 敬 禮 禮 禮 七九

### 國進成樂經銷商

南行真公司

南美企業覆公司 地址:總權遵中166-164號MS展開楼 電話:五一四三七〇二九

四和中藥行額 地址: 跑馬地般塘遊和號地車

地址:干點道西十五五十大數四樓 電話:日四三七七五二 健民醫藥型公司

智池皇后大道中367就离利人原801宏 览話:四三八七八二 普港里后大道中867弘萬利大厦901宣 電話:五一四四七七二三 地址《平路道画电轨三

司

地址:物輸道中國際大廈1706窟 地話:四五一五五四

泉昌有限公司 地址《香港水樂四街一五〇號 建器 | 阿丽--- 五八---

華興藥業覆公司 地址。香港軒尼岛道192—194號二樓 は第一七五四〇四四

建與隆雜公司 地址:干蓝道西45號啓蒙大廈十五樓 常僧『四三六一二三

公

न

敬

禮

六限有

禮 间

司 司

哥 司 司 司 被

## 國產針棉織品同業

九解長沙灣道188號 電話:3-887790 3=791027

九龍深水埗李鄭屋村新區16點 中建國貨有限公司

**推活:8-792281 798381** 新儒與有限公司

德辅道中287—291號長迪大廈五樓 電話:6-442013 435149 44148 九他聯繫前245號 電話 9-872782 872742

九龍深水坡長沙海道216號 電話: 3-875759 863296 源有限

德輸道中887一291號景建大廈五樓 祖語: 5-442806 442807 九龍尖沙咀加速威老道中四號十樓

紅髮: 8-670787 8-688092

着排点主制道电缆至46数 援利商業大阪六极

香港文咸市街24號 南北行大厦二樓B座 行 香港文庫東資至德·中 102-105室 電話:5-447869 480117

普洛文威東街29號 **建館:5-440401 441847** 九龍長沙灣道54號 A地下 電話:8-805465 817938 九龍胸昌街1551," 電話:3-870404 789785

九龍椰水步荔枝角道222號 電話:8.926016 929515 加馬貿易(權)黨公司 香灣總輔道西32—36號 高島大厦1001—1002室 電路 1 5-438577 5-438284

敬 禮 同

### 國產服裝經銷商

公 限 RATE 公公公 L ची ű i) ū 3 ii]

> 敬

### **養草織工藝品進出口商會**

廣祥萬莊 厚盛草莊 合 記 公 美典隆 泰益行落莊 和生蔗莊 東棧草莊 新新企業公司 長江公司 梁 煜 記 永安貿易公司 萬與行 廣但祥 開義產止 東昇貿易公司 合發革莊 安記貿易公司 資源公司 泉與公司 廣 和 行 東利隆 輿 4 萬和公司 培與隆 tr äĽ 達成公司 良 記 陳氏公司 龍 合祥 歷麗 泰昌行 典祚 廣 新記行 禮

大大 電地 話址 :: 五油 四轴 可 집 808 [i] 至304室 敬 禮

隆 緞 स् ā 15 新 緆 有綱 限布 vi)  $\vec{\sigma}$ ū T u 行 禮 敬 [v]

CORAL PRINCESS HAI LONG (下午) HAI MING (下午) BULSOOK (展里) ORIENTAL AMIGA H.K.DELEGATE TA TUNG(下午)

TUNG SAN (中午) \* 日 出 HALLVARD(上午五) CHENG TU(中午) AZUMA (下午二時) ORCHARD REEFE KUCHING(下午) PICHIT SAMUT(T

海爾馬泰克VELMA LYKES (上4

DON RENE EVER BLITHE TOURVILLE KYOGO MARU TAIPUOSHAN CHAMPION OCEANI MAERSK WAVE RICHMOND MARU MONTANA 很大规 INCHONA LAMMA ISLAND AMYGDALIA. **促粒**美 STRAAT NAPIER TUNG FAU CITY OF EDINBURG 夏遠岛士建HELENE MAERSK SEAWOOD RELIAN STA, MARIA

水福

多颇

協級才

大黄山

爲士成

列治門

賢安

些詩

大洋

FRYCZ MODRZEWS STRAAT LOMBOK RECIFE MARU SL.FINANCE 士打料加※士STRAAT FORCAL PACIFIC ASIA No. 1 CATHAY OCEANIA MARU HANGANG GLORY 潜 推拍美利THOMASEVERBTT HAI KUO KOYO MARU VISHVA VIKRAM

EASTERN MINICON SEIRYU MARU ENGLAND MARU ANGELINA THE GR PAVLOVO CLARA MAERSK 爱菲馬士班EFFIE MAERSH ·来蘭地頭 JUTLANDIA 更利遙總統PRES, HARRISON WISSERERK HARATA MARU 傳多丸 TAEPING LONGWIND PAKALONG MERAN NEW MING REN

TSUI YUNG

WOOD STAR

GARZAWORLD 太平洋之隙PACIFIC HAWK 第五日島丸NICHLJIMA MARU C.R.VEGA ARISTOFILOS TRAVIATA PHIL. HATAAN AKTIAKA MARU GUDRUN BAKKE MILOS SAMOS ... YASUNRA SAN MA PEARL STAN

CHITTIN TANTHU

GEH YUNG 古誓 KALANTAS ASIAN EXPORTER KWANG TUNG 密度西比北MISSISSIPPI MAR MOON STAR HOUSTON MARU 第三丸古丸MARUKICHI MAR SAGA MARU HAL WANG 海王 MING LI HALLDOR PING CHAU MEREFORDSHIRE 土打美多屬SRTAAT MADURA KUZNICA 资利。在美利MURRAYEVERET UNIVERSAL DAL

ZIM NEW YORK PERBLE BEACH SAN JOSE C. RANEE MIPPO MARU KIHAN ISLAND 美國金文 AMERICAN LANC 阿利桑那人ARIZONA MARU TAIKO MARU CHIEH HWANG MIKAGESAN MAI TAGAYTAY 偷屬房子起],UNA MAERSK BENATTOW 確上順展主義CHASTINE MAI 迪洛士高 DITTE SEOU SLUCOMMERCE 蘇州級主参SUSAN MAEKSK 主打圖。#95STRAAT FUTAM

GORAO MWK6 附加勒大 GRODEROVO KOTA FAJAK 源音音率 (ITA OE EDINRE FERNVIEW





龍辦事處

西 區辦事處 英皇道辦事處 仔辦事處

九 龍辦事處 符箕灣辦事處 九龍城辦事處 四灣河辦事處

水辦事處 山辦事處

香港 仔辦事處 州辦事處 門 洲辦事處 灣 仔辦事處 謝敦道辦事處 觀 類辦事處 黛 富辦事處

尖沙咀辦事處 靑山道辦事處 大角唱辦事處 整 深水地辦事處 馬頭角辦事處 出辦事處

灣辦事處 來 邨 辦 事 處 阁 口辦事處 铜鑼灣辦事處 深水埗辦事處

**荃脳大獎上大** 紅 磡辦事處 浦辦事處 葵河 土瓜灣辦事處

司 暨九龍辦事處

西 區辦事處 部 鄉事處 地 鄉 事 處 鰂魚涌辦事處 何文田辦事處

堅尼地域辦事處 油 處 地辦事處 波 船 角辦事處 旺 角辦事處

鐵華街辦事處

新蒲崗辦事處 慈雲山辦事處 爵祿街辦事處

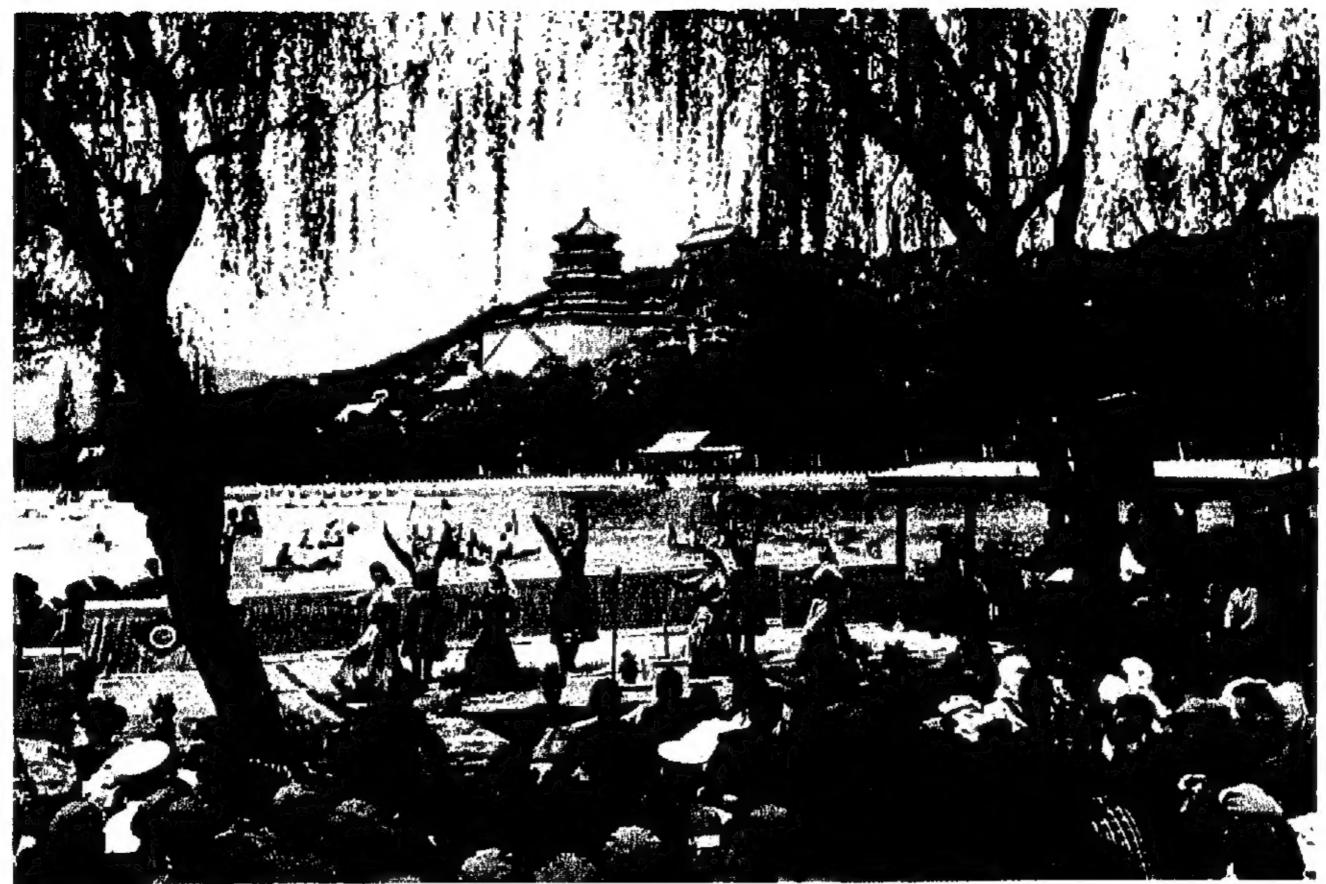
伽辦事處 石 塘 咀辦事處 德輔道西辦事處 鍋 鐮 灣辦事處 梁 水 地辦事處 長沙農辦事處 上川灣辦事處

業銀行 江興

> 角辦事處 **塘辦事處**

定富街辦事處 牛頭角辦事處 

新疆維吾爾自治區塔吉克族青年歌頌像大領袖毛主席。
A brightly-attlred Tajik girl in Sinkiang sings the praise of the great leader Chairman Mao.



在節日裏,北京人民在頤和園學行盛大游園聯歡。 Festival activities at the Summer Palace in Peking.



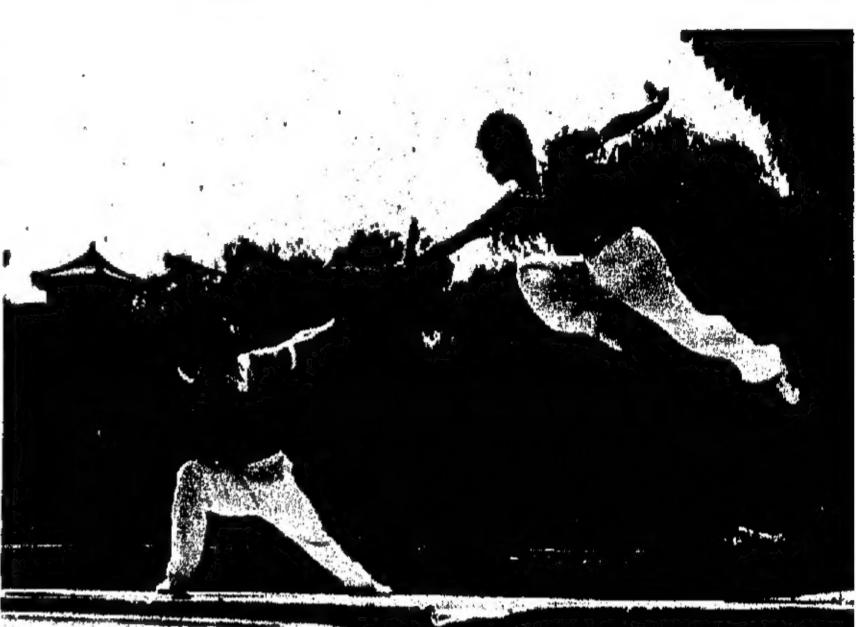
革命現代京劇"杜鵑山"以崭新面貌展現在我國社會主義文藝舞台上。圖為農民自衛軍黨代表柯湘。
A scene in the modern revolutionary Peking opera 'Azalea Mountain'.



新型的大學生。這是清華大學機械製造系汽車專業工農兵學生下廠進行實踐,改進一種中型轎車的平順性。



紅小兵表演雜技"咬花"。
'Biting at flowers' performed by a little Red Soldier.



中國武術: 單刀對槍 Chinese Wushu: Single broadsword against spear.



### 午餐肉

石極林牌、長城牌、飛輪牌, 三個牌子的午餐肉健康均係用上等 新鮮猪肉,經名廚精心離攤,調味 裝罐製成,每道工序都經嚴格檢驗。 產品質量優良,香味濃郁,肉質柔 嫩,味道鮮美,食而不膩。

我國午餐內冷熱食用均宜,既可切片後夾麵包食用,又可油煎後 在錢。假日郊遊旅行,尤為不可不 雖之肉食妙品。

年餐肉規格品種分:猪肉午餐 肉48×340 克、72×198 克、48× 198克方罐;48×198克、48×397 克、12×1588克闆罐;尚有梅林牌 大腿午餐肉 48×397 克闆罐,您和 牌塞腿午餐肉48×340克方罐。



### 中國罐頭方便實惠

中國糧油食品進出口總公司

香港代理處:五豐行 電話:5-222979、5-222302 電報掛號:NG FUNG(3578)



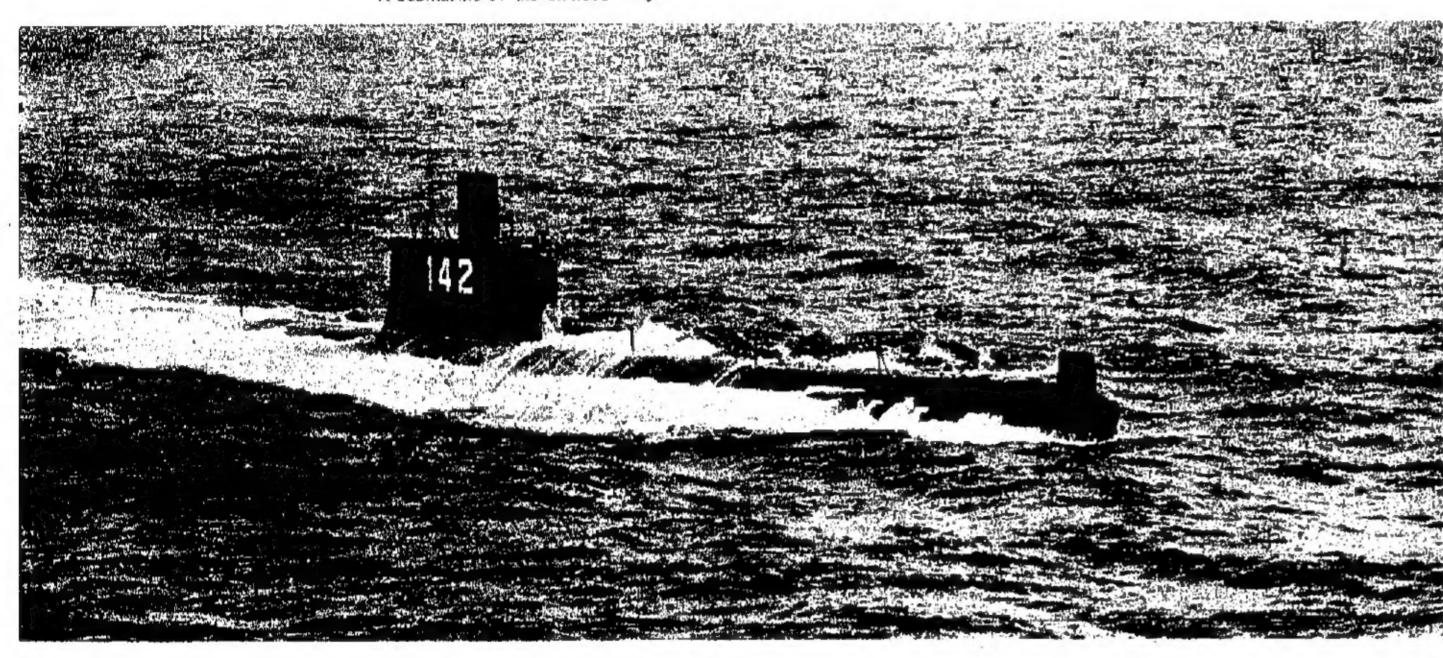
### 鲜蘑菇

磨姑係菜疏中之上品,含有多種維生素及礦物質,蛋白 質含量无高,含養豐富,美味

次口, 誠為席上珍品。 中國蘑菇罐頭, 係採用科 學力法培育的優質新鮮蘑菇製 成。選料嚴謹, 顆粒均匀, 色 產光潔, 呈淡黃色, 富有彈性, 品質上來, 深受消費者歡迎。

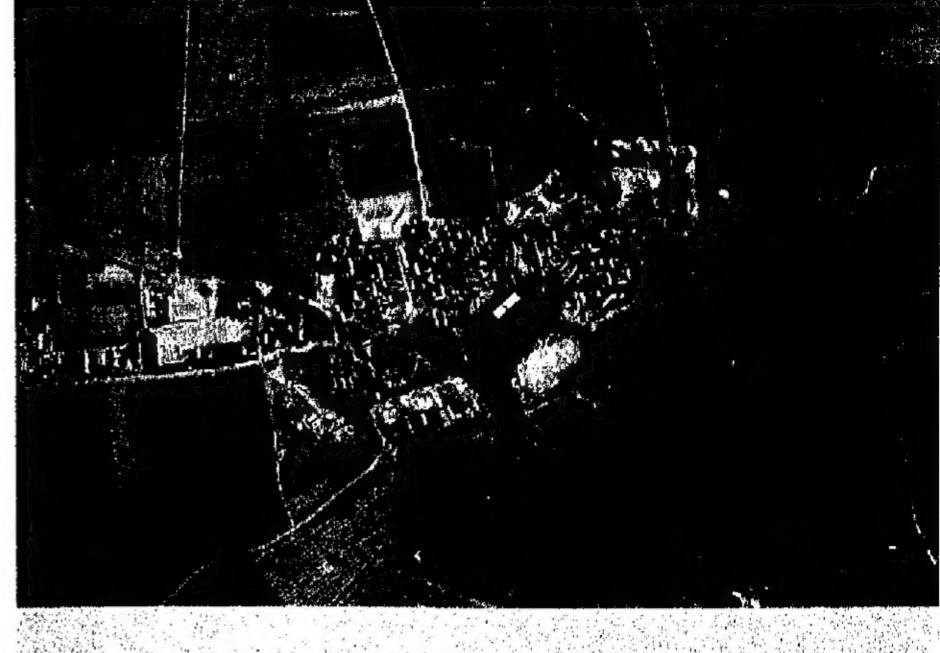
日前中國出口的蘑菇罐頭, 主要有"小仙化牌"、"梅 林牌"、"象山牌"等暢銷世 界各地, 歡迎選購。





軍民團結如一人,試 看天下雜能敵。守衛在 祖國邊疆的人民解放軍 和民兵,實行軍民聯防 警惕地守衛着邊疆。 The PLA men and militia patrolling a frontier region.

> 中國人民解放軍跳傘 訓練——三人拉手特技 靴拿の Parachute training of the PLA.



朝氣蓬勃的人民空軍戰士。他們保衛着祖國領空、體時準備職 滅敢於來犯的敵人。

PLA air force fighters at the ready.







# 荷

高級彩色電視機



- \*高級彩色電視機中…
- 顏色最靚! \*所有彩色電視機中…價錢最平!
- \* 凡已擁有本機之用戶, 皆可證明本機 之性能最好,機件札實!不易損壞!
- \*服務精神,快捷負責。
- \*歡迎分期付款。
- \*歡迎與任何電視機比較.

世世享用·樂樂無窮 世樂牌」出品·與衆不同

總代理:

\*

leste.

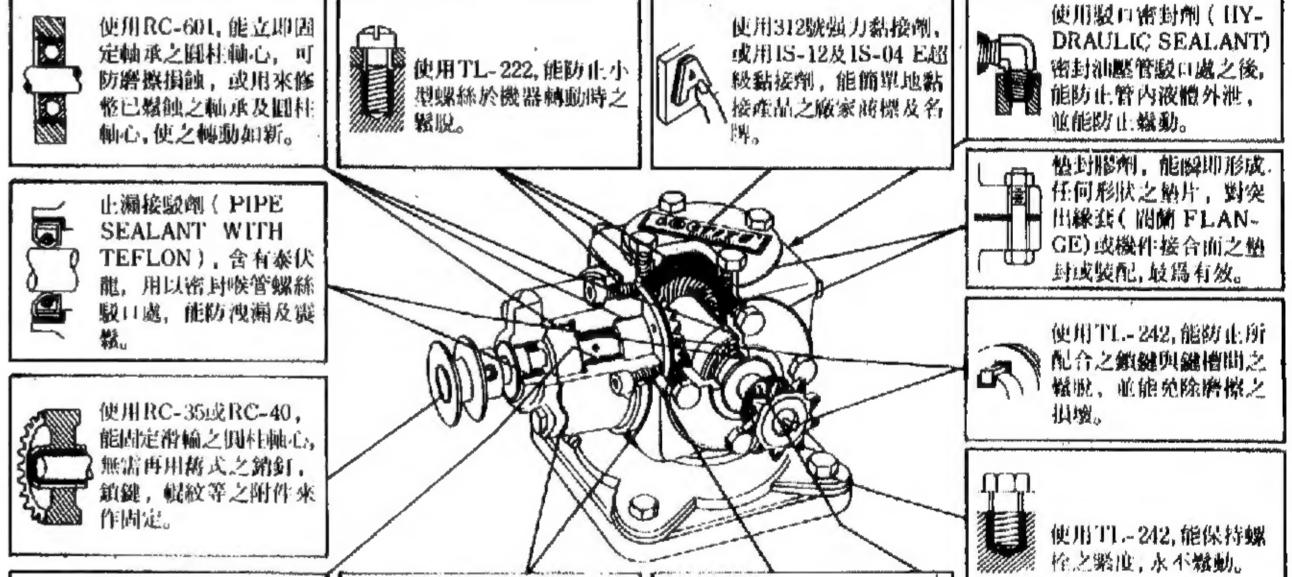
· 追是"赤脚醫生"

a man of lat nationality a

荷蘭電業有限公司HOLLAND ELECTRONICS CO.,LTD.

陳列室:九龍海運大厦坪州廊225號室 電話: 3-675785, 3-675825, 3-675835

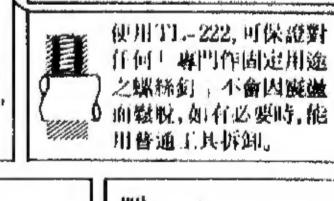
樂泰牌黏接固定劑能爲閣下及工業界解決所不能解決的問題!!



禄 焦 ( 間 蘭 ) 駁接處之空

ISPG 使用方便,並可 立即形成不同式樣之不 皇家时以下之小型螺絲。 能防止器®

便用TL-242,能防止所配合之數鍵與鍵槽間之 量配,並能免除磨擦之



使用製口幣對劑 ( HY-DRAULIC SEALANT)

能防止臂內液體外泄, 並能防止鬆動。

性對膠劑,能解即形成. 任何形狀之墊片,對突 出緣套(間蘭 FLAN。 GE)或機件接合而之墊 封或裝配,最爲有效。

使用T1.-242,能保持螺

栓之紧度,水不燥動。



RC-40, 能固持套筒 (SLEEVES) 永不報

動。並可免除鑽孔及鍵

人等之麻頂工作節省時

M

ERA

THE DO

SA 56K | 02型 22"

SA 66K 102型26"

271, 277, 242, 290 防止各種人小螺絲及變 質螺絲於簇動時之黏脫。 可防震防鬆。



立即可作密封各種喉質 螺絲之馭接,除可保持



對各種各式之軸承, 齒 永不移位,更能免除增



ADRESIVE 312, ACTIVATOR 312NF, 之金屬,及玻璃或體膠 及鋁等,其效果特强而等具有强力迅速之效果。 迅速。



1S-12, IS-04E, IS-06 能結接堅硬而表面平滑 對黏接橡膠, 塑膠, 敏光



306, 307, 311 黏接废之 **湖,抵抗衝擊,** 較適宜作 **黏接脚踏**車車架,代替 **停航式之始**焊方法。

(INSTANT SEALING) PLASTIC GASKET 49-31, 49-41山種膠劑, 可按突出移套(胸蘭)力 小形狀之需要,可迅速 作成不同之处封片,以 與補償制之接觸空標。

EPOXY 45, 53 用快乾環氧個脂 (EPOXY 45號) 或 被 用途之EPOXY 53號展 補接台機件間之大小空 隊及破裂之處,效果最



LUBICCANT 67

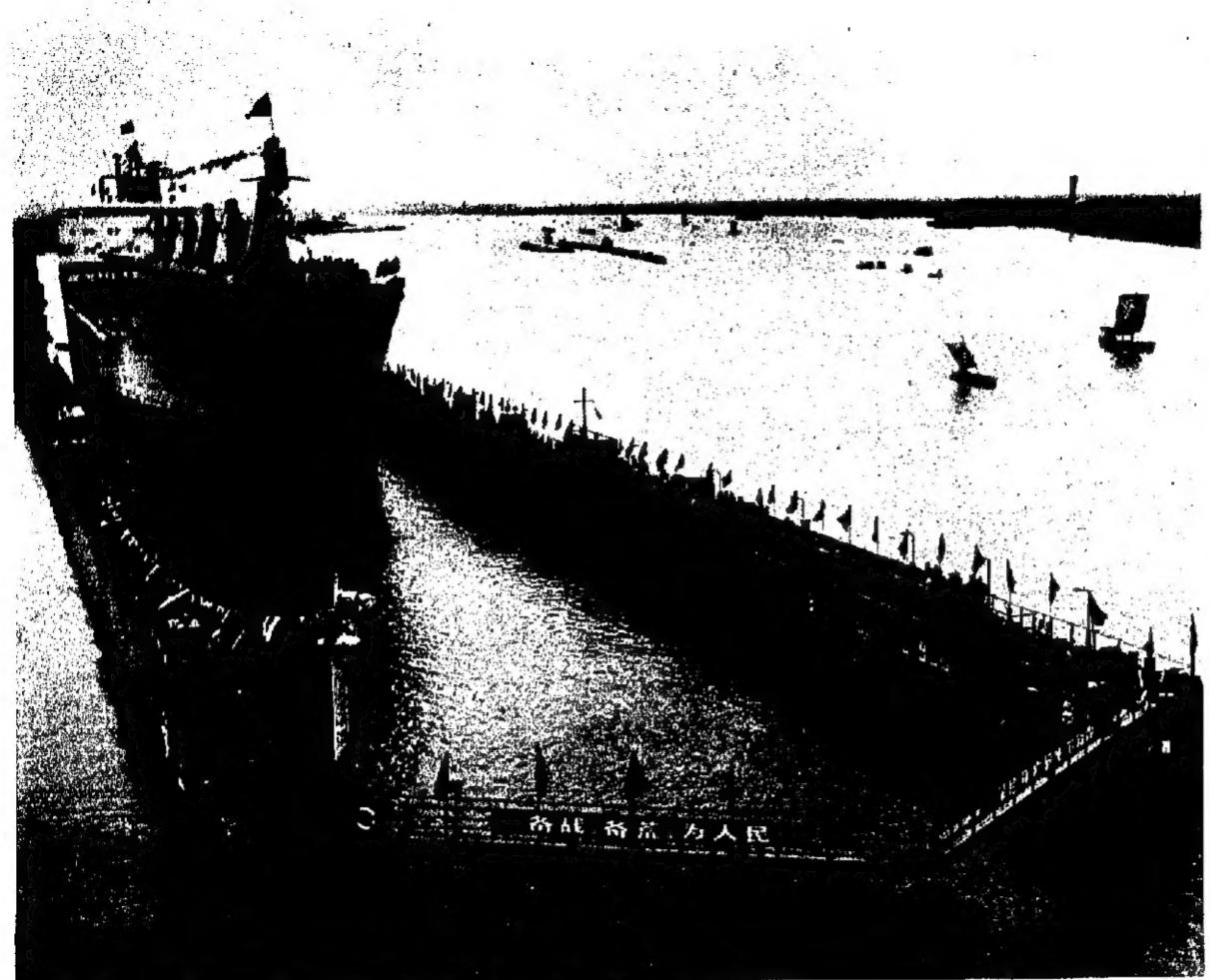


潤滑劑衍號,可保護金 屬及機器接台處磨擦時 順劑,可長期保護機器 之損耗, 並可抵受高溫。 機件、生產生務及腐蝕。

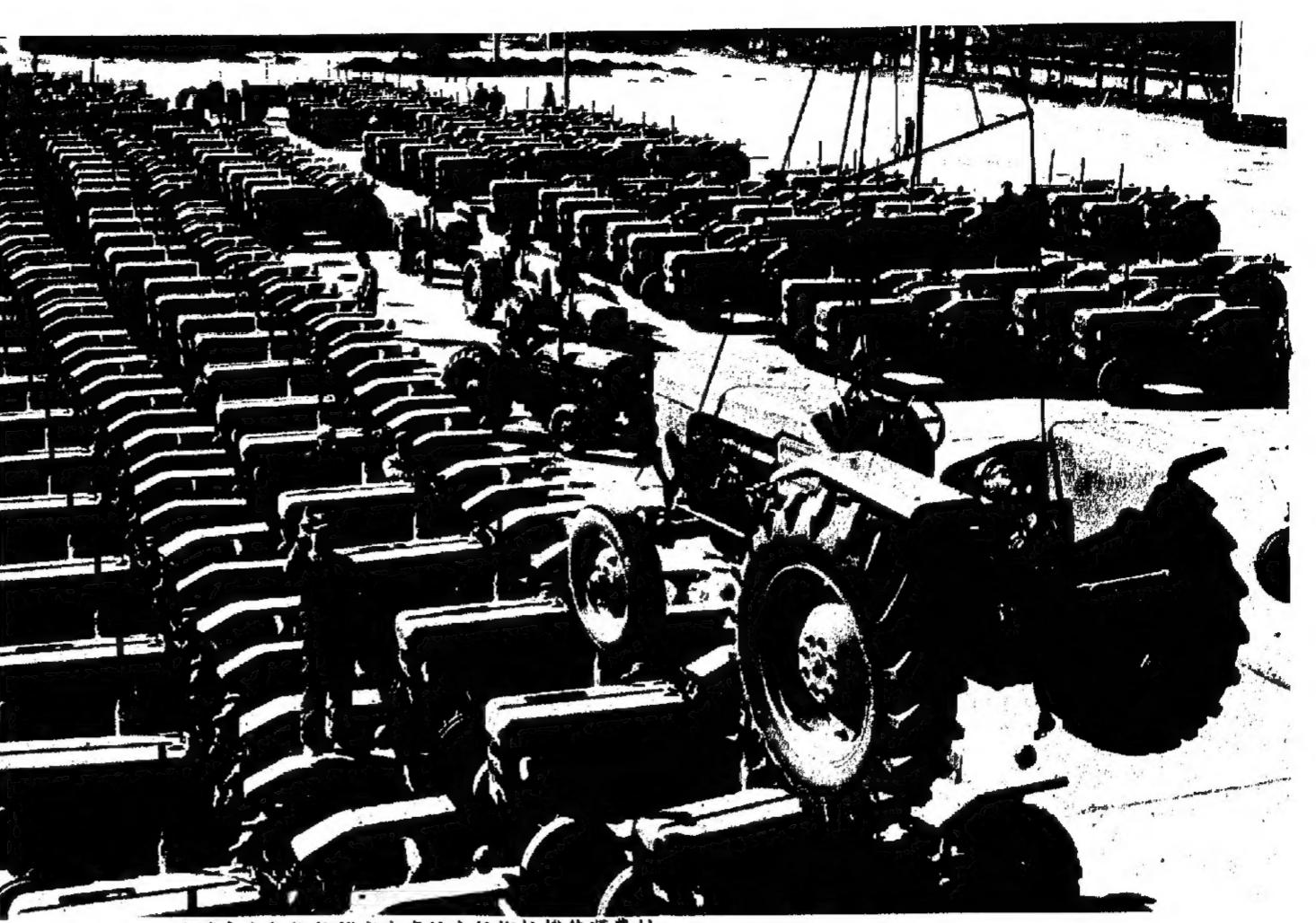
蓮東總代理:

美商樂泰(香港)有限公司 陳列室:九龍海運大厦225號

電話: 3-675835, 3 675785 電話:3-679225, 3-679213



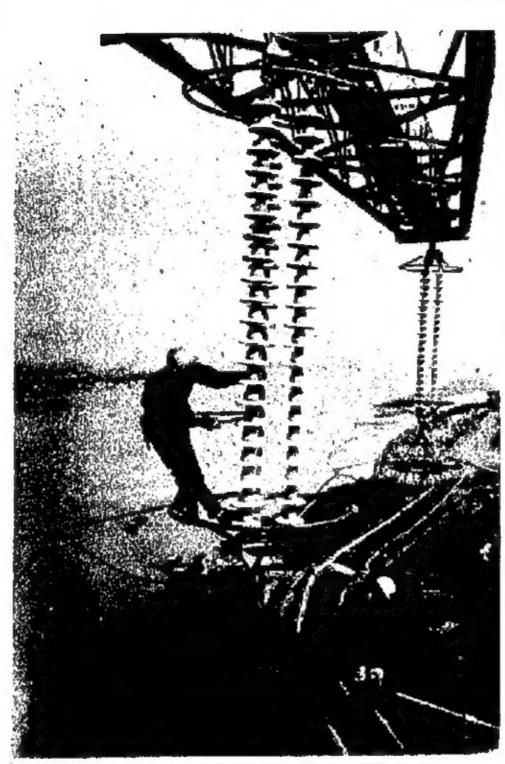
二萬五千噸級浮船塢"黄山號"在上海建成。 A freighter slips into the 25,000-ton class new floating dock built in Shanghal.



洛陽東方紅拖拉機廠生產的大批拖拉機待運農村。 New tractors made by the Loyang Tungfanghung Tractor Plant in Central China ready for delivery to the countryside.



魚雕人歡。中國養魚業有了很大發展。 A thriving scane of China's fishing Industry.



中國電力工業有了很大發展。這是工人正在帶電檢修超高壓輪電線路。 Workers working on live high-voltage transmission lines.



中國又一新油田——大港油田的女青年 採油工在工作。 Young girls work at China's new diffield at Takang



中國工人在解放後遇着幸福安定的生活,這是上海的一個工人家庭。 A Shanghai worker and his family.



on the coast of North China.

上圖:中國治癌新器械。

- 下圖:中國的"赤胸醫生"。這是"赤腳醫生" 在給雲南像族社員檢查身體。
- Upper: Apparatus for treating cancer.

  Lower: A 'bareloot doctor' giving, a man of Tal nationality a medical check-up.



11321

工人業餘美術作者正在利用業餘時間查閱查。 Amateur worker-painters draw traditional Chinese paintings in their spare time.





新中國的海軍力量在:

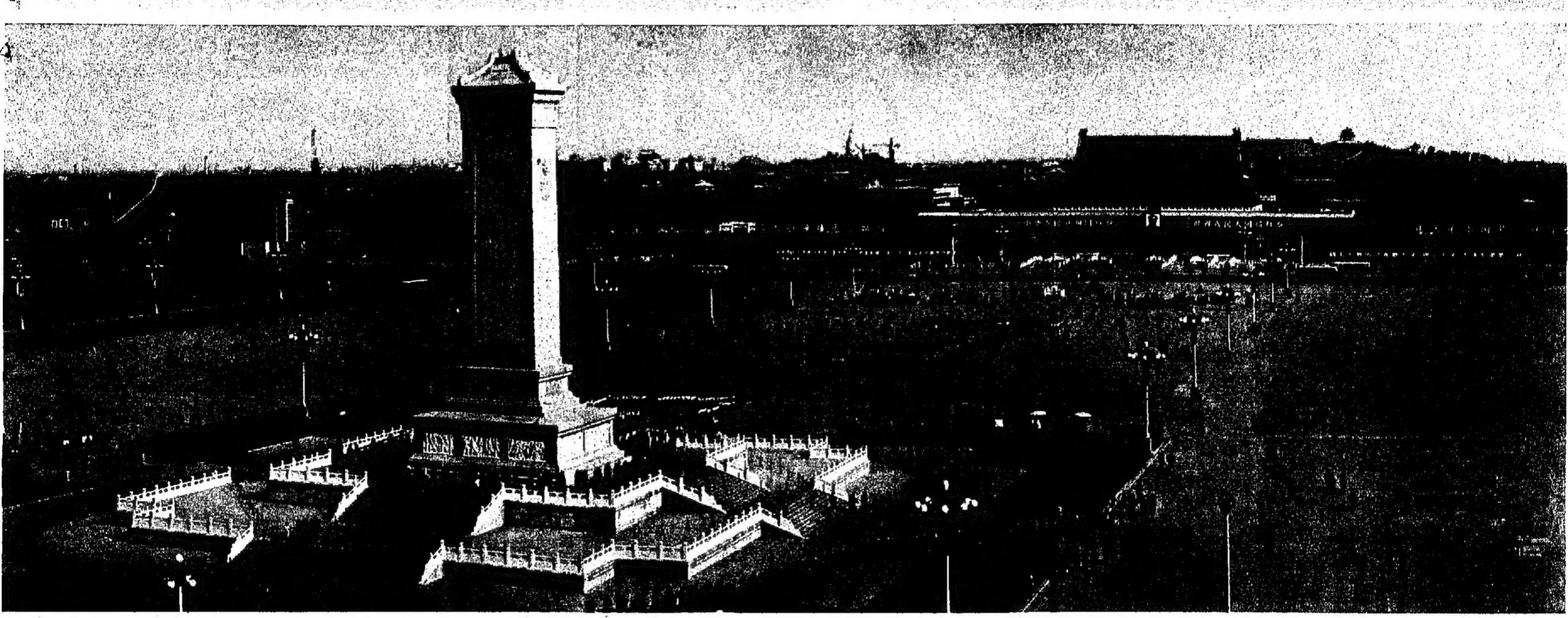
\*高級彩色電 額色最靚!

\*所有彩色電 \*凡已擁有本 之性能最好 \*服務精神,

\*歡迎分期付 \* 歡迎與任何

總代理: 荷蘭電業 陳列室: 九篇 電話: 3-67578

# 農和中華人民共和國成立三十五周集



Tien An Men square in Peking, capital of the People's Republic of China.



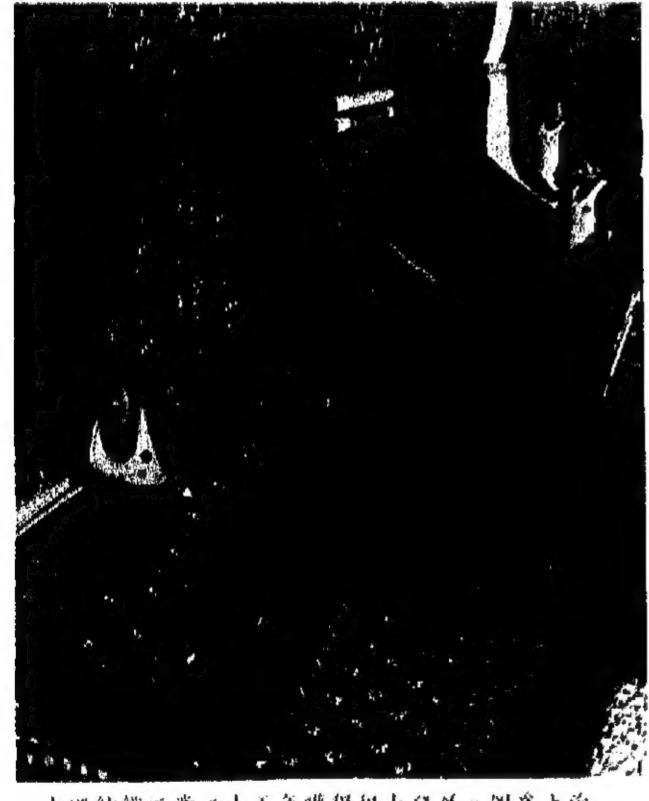
中國鋼鐵工人在寫批林批孔大字報。 Chinese steel workers write posters in criticising Lin Piao and Confucius



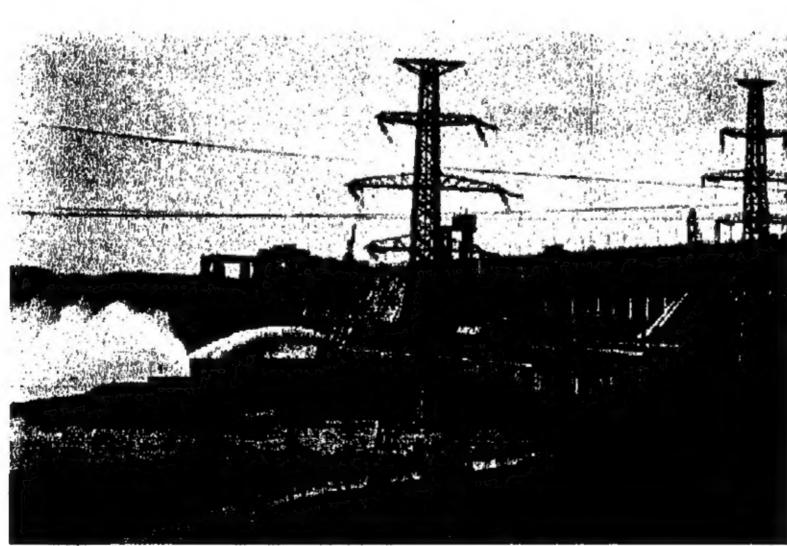
中國重要鋼鐵工業基地之一——鞍鋼夜景。 China's steet centre, Anshan, is aglow by night.



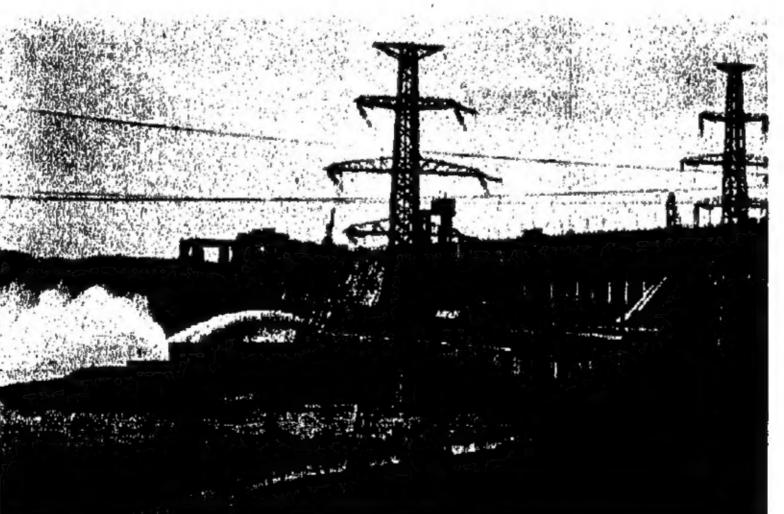
中國又一台三十萬旺雙水內冷汽輸發電機在製造中。 Another 300,000 kilowatt turbo-generating set with inner water-cooled stator and rotor is under construction.



中國紡織工業二十五年獲得很大發展。國為上海 沿纖廠 中間的一角。 Textiles turned out by the Shanghat Dyeing and Weaving Mill



華中江漢平原上的漢江丹江口水利樞組大壩。 The main dam in the funchianghor water control project built on the Han River in Central China



中國已能自製萬噸級以上的遠洋輪。 海港面貌也發生巨大變化,機械化程度 逐步提高。這是正在裝運圖產內燃機車 的上海港妈頭一角。

右圖:西藏高原蘋果香。

again scored bumper harvests.

